

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita: «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por D. Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7. Teléfs. 41 46 96 - 97 - 98. SG. 7-1958. Precio: 30 Ptas.

Lunes 11 de julio de 1983
Año LXXXIII.—Núm. 25.346

Centenares de misiles soviéticos en Alemania Oriental

Bonn.— La Unión Soviética tiene estacionados en Alemania Oriental varios centenares de misiles nucleares de corto y medio alcance, según el experto en temas de defensa del partido cristiano-demócrata germano-occidental Juergen Todenhoefer.

Entre las armas citadas por Todenhoefer figuran 650 misiles de corto alcance del tipo, con cabezas de entre 50 y 100 kilómetros.

Además, hay 570 misiles de alcance medio de tipo «Scout» y su sucesor, el «SS 23», con un radio de hasta 500 kilómetros.

Todos estos datos hacen supérflua, en opinión de Todenhoefer, la discusión sobre las posibles represalias del Kremlin si la OTAN instala en Europa Occidental los proyectados «euromisiles», ya que Moscú tomó sus medidas antes de tiempo.—Efe.

Dentro de unos días

Gromiko-Shultz: Encuentro en Madrid

Para preparar la «cumbre de la distensión» entre Ronald Reagan y Yuri Andropov

Estados Unidos ha llamado a consultas a su embajador en la Conferencia de Seguridad y Cooperación Europea (CSCE), Max Kampelman, para estudiar las posibilidades de celebrar un encuentro entre el secretario de Estado, George Shultz, y el ministro de Asuntos Exteriores soviético, Andrei Gromiko, aprovechando la ceremonia de clausura en Madrid.

Kampelman, que hoy se entrevistará con el secretario de Estado, decidirá con los responsables norteamericanos la posición de Estados Unidos de cara al documento final de la Conferencia, que puede firmarse entre los próximos días 18 y 20 de julio.

ENCUENTRO SHULTZ-GROMIKO

La entrevista de Shultz y Gromiko sería la segunda que man-



Shultz y Gromiko repetirán en Madrid esta escena de hace unos meses en Nueva York

tienen y, además, de abordar, cuestiones bilaterales y de desarme, puede preparar un encuentro («cumbre de la distensión») entre los presidentes norteamericano y soviético, Ronald Reagan y Yuri Andropov, respectivamente, para la cual están presionando los aliados europeos de Estados Unidos.

Fuentes del Departamento de Estado informaron ayer de que Kampelman ha recomendado a sus superiores que el secretario de Estado acuda a Madrid para estar presente en la ceremonia de clausura de esta Conferencia, que desde 1980 ha reunido a 35 países de Europa, junto a Estados Unidos y Canadá.

A dicha ceremonia asistirán los ministros de Asuntos Exteriores de casi todos los países participantes, entre ellos Andrei Gromiko, y una vez en Madrid, sería inevitable un encuentro entre los dos responsables.

GENSCHER, INFORMA

Al mismo tiempo, Genscher, el ministro alemán de Asuntos Exteriores, también llegará hoy a la Casa Blanca para llevarle a Reagan noticias calientes de la actividad soviética tras del viaje del canciller Kohl a Moscú, en el que Andropov le comunicó su deseo de mejorar las relaciones con los Estados Unidos.

MAÑANA, PROTESTA NACIONAL EN CHILE

Los chilenos protagonizarán mañana una tercera jornada de protesta contra el régimen militar, a pesar de las duras advertencias lanzadas por el general Augusto Pinochet y de las numerosas e importantes detenciones realizadas en las últimas horas. Entre ellas destaca la del principal dirigente de la Democracia Cristiana, Gabriel Valdés, ex ministro de Asuntos Exteriores del Gobierno de Eduardo Frei.

En medio del silencio absoluto de los medios de comunicación social, la tercera protesta nacional ha sido convocada por medio de octavillas y folletos, además de pintadas, para mañana, martes 12, y consistirá, esencialmente, en un llamamiento a la población para no realizar trámite en las oficinas, permanecer en sus hogares y hacer sonar las cacerolas a las 20 horas.

Por otra parte, un documento con trescientas ochenta firmas fue entregado ayer al secretario del Tribunal Supremo de Justicia chileno denunciando supuestos abusos de poder y atropellos a las garantías constitu-

cionales, por la detención del ex canciller Gabriel Valdés y de otros cinco militantes socialdemócratas.

El escrito se refiere a los derechos inalienables de conciencia, opinión y participación en la vida cívica, reconocidos en varios artículos de la Constitución de la República vigente.

Se indica también que, por requerimiento del Gobierno, se está instruyendo un proceso contra personas a quienes se atribuye responsabilidad «en actos pacíficos y lícitos».

Se solicita del Tribunal Supremo que comunique al presidente de la República «la ilegitimidad de tal presión, por constituir un abuso de poder».

Chad pide ayuda a Francia

París.—El presidente de Chad, Hissen Habre, después de la reconquista de Abeche por sus tropas, se dirigió a Francia para pedir mayor apoyo armamentístico, en especial aviones «Jaguar», se informa hoy en París.

La toma —el pasado viernes— de la localidad de Abeche (a 700 kms. de Yamena, la capital) por parte de los rebeldes de Ueddei, hubiera tenido incalculables consecuencias en el futuro del conflicto, en caso de prolongarse.—Efe

Comienza en Londres el juicio por las empresas inglesas de Ruiz Mateos

Londres.— La recuperación de los activos internacionales de Rumasa por parte del Gobierno

español será tratada hoy, lunes, en la audiencia de la Corte londinense.

El Ejecutivo socialista cuenta para ello con la ley de Expropiación del «holding» Rumasa y el reciente auto de procesamiento contra Ruiz Mateos y dos de sus colaboradores, pero no dispone del pronunciamiento del Tribunal Constitucional.

La Corte londinense dispone de dos tipos de pruebas. Por un lado, las referidas a qué es el «holding» Multinvest y con qué fondos se financiaron sus compañías, y, por otro, las relacionadas con la presunta inconstitucionalidad de la expropiación.

De esta forma el imperio que con mimo fue montado por Ruiz Mateos en el exterior desde los años setenta por si «pasaba algo» en España podrá ser controlado por los actuales administradores de Rumasa, cuyos abogados sostendrán hoy ante la High Court británica que, aunque algunas marcas estén bajo control indirecto de Ruiz Mateos, éste se hizo con él a través del dinero que los bancos del grupo fueron drenando hacia ellas.

SEGOVIA

Reunión de la Asamblea de la Cruz Roja de Castilla y León

Mañana comienza la venta de entradas para la Semana de Música de Cámara

(Pág. 3)



José M. Ruiz Mateos

El Salvador

Stone no se reunió con la guerrilla

San Salvador.— Richard Stone, enviado especial de la Casa Blanca a Centroamérica, llegó ayer a San Salvador, después de haberse entrevistado en Costa Rica con el presidente Luis Alberto Monge.

Durante su visita a Costa Rica Stone no se reunió personal-

mente con representantes de los grupos guerrilleros de El Salvador, según informaron miembros del «Frente Farabundo Martí para la Liberación Nacional» (FMLN) y del «Frente Democrático Revolucionario» (FDR), de El Salvador.

Portavoces de ambos grupos dijeron que el «intermediario» entre ellos y Stone fue el presidente de Costa Rica, Luis Alberto Monge, a quien la guerrilla agradeció «los esfuerzos emprendidos para lograr superar los puntos de desacuerdo».—Efe



apunte del día

Aumentan los accidentes de tráfico

No pocas líneas y líneas se habrán escrito sobre este tema, pero aún tenemos que seguir lamentando el hecho de que, al llegar estas fechas, aumente el número de accidentes de tráfico en carretera con el considerable incremento también del número de víctimas.

Es curioso, porque el 75 por ciento de las causas mortales, según la Dirección General de Tráfico, son la velocidad y la distracción, concretamente dos hechos que sólo pueden ser imputables al hombre, al conductor.

Resulta contradictorio que en estas fechas, cuando uno trata de ir con su familia a buscar un lugar de verano y descanso, encuentre la desgracia en el camino por causas imputables a él mismo como son la velocidad inadecuada que no es necesariamente la que excede de las limitaciones normales (salidas del vehículo de la carretera, invasión del carril contrario, adelantamientos sin condiciones de seguridad) y la distracción durante la conducción, agravada en muchos casos por el cansancio.

Sabemos que es estar continuamente «machacando» sobre lo mismo, pero nos sentiríamos satisfechos si con estas líneas contribuimos a evitar algún accidente.

PARA APLAUDIR

Aquí, muy cerca de usted, (ctra. Villacastín 16-1.º-G Segovia) unos jóvenes se unen mediante el epígrafe Grupo Cultural y Ecológico Politeco. La idea es de hace tiempo, han comenzado la andadura hace meses, pero vienen pisando fuerte, y sobre todo a nivel nacional e internacional. Lleva el timón, el escritor y poeta Juan Montero Lobo «Visnu».

El Grupo Politeco está siendo aplaudido por muchos poetas, escritores y amantes de la ecología. Su órgano, la revista cultural «nirvana Populi» —de ser un simple pliego— empieza un nuevo rumbo con la edición del n.º 3 (primavera-83). No me coge de sorpresa, ni les cogerá de sorpresa si conocen a Montero Lobo, Juan; pues aún cuando hoy mueren tantas publicaciones por la falta de apoyo (antes el ministerio todavía hacía algunas suscripciones para centros culturales y bibliotecas; ahora con la crisis se responde a todo..., dicho sea de paso), nuestro amigo segoviano, sale a flote; sale a flote —insisto— con más páginas en la revista, cobija a nuevos valores de la pluma, pues admite colaboraciones culturales de todo tipo, una publicación abierta.

Más de una vez, indirectamente, les he comentado la pasión de Montero, una pasión ha-

cia Segovia. Iba de bar en bar pidiendo patrocinadores, pidiendo una simple ayuda; digo de bar en bar como pudiera decir de otros centros y sociedades (pero es que al fin, algunos bares incluyen publicidad en Nirvana Populi, y sepan que les lee todo el mundo).

Colaboran en este número, poetas y escritores: Felipe Barrios Yenes (Principado de Andorra), Miguel de Varona Navarro (California), Luis Minguez-Orejanilla (Segovia), Mónica Martínez Rial (La Coruña), Pedro Gil (Alava), Otilia Jimeno (Vitoria), Alfredo García Miravete (Segovia), Javier Julio García (Segovia), Javier Magdalena Muñoz (Segovia), Fernando García Miravete (Segovia), Juan Ramón Castañeda Estrella (Méjico), José Domingo (Sta Cruz de Tenerife), José Gerardo Vargas Vega (Madrid), Maribel Alfonso Sanchis (Valencia) y Yolanda Miguel Arribas (Segovia).

Mi impresión particular de la revista es favorable; lleva al lector a un ensayo natural, a una preocupación por la ecología, hasta la poética más intimista. Terminó como empecé, para aplaudir a Montero Lobo y sus colaboradores.

VICTOR CORCOBA HERRERO

Escritor

La Prensa opina

LA HORA LEONESA

AHORRAR AGUA

¿Sabía usted que un grifo abierto durante un minuto puede gastar entre ocho y dieciséis litros de agua? Tome nota, y téngalo en cuenta a la hora de calcular la cantidad de agua que se utiliza en su casa, ya que un litro de más en el consumo medio de su familia puede llegar a

pagarlo a precio de oro. Tras cuatro años de sequía y con los embalses reducidos al mínimo de capacidad, las autoridades competentes están estudiando las medidas a tomar para garantizar el abastecimiento de agua a la población. Entre otras, se plantea la posibilidad de penalizar el exceso en el consumo con una elevación de hasta el 500 por ciento en el precio de litro de agua, en el caso concreto de Madrid. Esta medida podría exten-

derse a otras zonas del país donde el problema del suministro comienza a ser alarmante.

(Ana de Prado)

ABC

APOCALIPSIS

Sin duda una guerra nuclear no acarrearía la desaparición de la Humanidad, ni mucho menos

DEMASIADO TITUBEO

Por Gregorio Tapias Arribas

Verificados los últimos comicios, finalizó el periodo de retórica edulcorada, que analizado con óptica de visión normal, tuvo una semejanza singular de subasta clásica, por el sistema seguido de adjudicar las plazas a los aspirantes que ofrecieron, prometieron o presentaron proyectos de realizaciones más sustanciosas, con apariencia de ser los mejores postores.

Completo el cuadro de miembros reelegidos o de reciente estreno, llega el momento de inicio de andadura obligada y coherente con las proposiciones abrumadoramente repetidas en su machacona campaña y el imprescindible desarrollo consecuente, dentro del cuadro flexible de moderación y entendimiento carismático atractivo y equilibrado en su ejecución; que debieran aceptar, como modelo viable «Tirios y Troyanos», continuando el camino libre de obstáculos previamente trazado, con posibilidad de alcanzar el punto de destino, convergente con el contexto socio-económico real, o de cualquier tipo, de urgente y esperada solución.

La puesta en marcha de lo que en principio representa ya un conglomerado de dogmatismo abstracto, por la disociación de objetivos y alternativa constante de «tira y afloja» sin conclusiones claras, al no hallar la conexión adecuada del circuito de conducción de ideas; habría de seguir el movimiento renovador, después de un examen exhaustivo precedente, estudiando minuciosamente la calidad del compuesto y resistencia de las piezas, que han de constituir el conjunto de la mecánica estructural del vehículo impulsor, tanto en su engranaje interior como periférico; empleando métodos permeables, o ¿por qué no?... (cual si se tratase de la rama contable), con auxilio de auditorías modernas, capaces de investigar y descubrir no sólo los posibles errores posteriores, sino que, como medida más eficaz y de creciente innovación (puesto que en esa línea estamos), se pueda conocer e inmovilizar el peligro de deterioro, antes de que se produzca la explosión determinante, de cualquier desaguisado obstructivo o de entorpecimiento del proceso de resolución conveniente.

Los párrafos que anteceden,

no tienen otro alcance que el de difusión de nuestra modesta opinión, en asuntos que juzgamos trascendentes, sin empleo de aditivos contrapuestos, ni convertidos en portavoces de ninguna facción, que nos pueda coartar de alguna forma, el planteamiento voluntario de exposición.

Conocido nuestro criterio, analicemos aunque sólo sea superficialmente, como se vienen desarrollando los hechos...

En artículos publicados con anterioridad a la fecha de las elecciones, nos permitimos disentir del número de partidos, que consideramos excesivo para conjugar y concluir acuerdos en aquellos campos que precisen intervención; cuya inquietud comparten numerosos miembros de solvencia acreditada, ante el aparente maremagnum y complejidad de argucias galimáticas, de ciertos malabaristas de «talla reducida», que operan sin cautela, con presunción de magos experimentados, y en vez de extraer del sombrero la esperada palomita, aparece una deslizante rana, que con salto acrobático al vacío se les va de las manos. Este fracaso demostrativo de falta de tacto, experiencia y preparación, no les impide sin embargo, conseguir reducida clientela entre individuos de perfil indefinido, que quizá no están al tanto de las circunstancias, y aceptan sin mucha firmeza de convicción, las sugerencias de concursantes con tendencias de gestación anacrónica, soñadores de lierazgos inviables, con pretensión de ocupar el lugar abandonado por otras formaciones descompuestas, por falta de coherencia entre sus militantes y de terreno propio para poder maniobrar.

La obsesión de creación de nuevos partidos, que casi nadie entiende, sigue por la rampa ascendente, tanto en el plano de entidades autonómicas como en el estatal; culminando con algunos también de nuevo cuño y dudosa concreción, que dan sensación de buscar acomodo, caminando con paso indeciso oscilante y el bagaje al hombre, como carentes de cabalgadura; imitando a ciertos trabajadores del agro de antaño, en la semana de la fiesta de San Miguel.

Sin que se nos deba considerar por ello de impacientes, estimamos ya es tiempo de

que algunos líderes de agrupaciones políticas dejen de zigzaguear e identifiquen de una vez sus posiciones, anunciando de verdad lo que llevan en la canasta, antes de ofrecer la venta del conjunto de artículos, evitando sorpresas posteriores, por mezcolanza heterogénea con otros frutos de difícil digestión, después de cobrado su importe. Es una interpretación que concuerda con el pensamiento del «tío Ambrosio» de Torrecilla Baja, que sin haber leído a Aristóteles, Kant, Pascal, Ortega y Gasset, etc., era considerado en su comarca como filósofo, quien siempre cumplía con el derecho del voto, y a la pregunta de por qué no asistía a los mítines políticos, contestaba: que le agradaba más concurrir al acto de recibo inmediato de un pequeño ternero, que escuchar las promesas de entrega futura de una vaca suiza en plena producción.

Cual ocurre a escala internacional, entre los grandes bloques predominantes, y en especial en las naciones de democracia consolidada, es necesario el equilibrio de fuerzas político-sociales, con dos líneas definidas (una en cada vertiente), para poder conjugar acuerdos dentro del cauce parlamentario, sin derivar hacia un clima de democracia, quizá menos ortodoxa, como suele suceder cuando se opera con directrices hegemónicas de un solo partido, y faltar la cohesión orgánica normal y lógica de los grupos y grupitos del otro hemisferio, cuyos líderes maniobran con espíritu cantonalista disyuntivo aparente.

Evidencian la situación paradójica, de que nos seguimos moviendo con irregularidad, los ejemplos que afectan a Segovia, de continuar sin construir el embalse prometido, ni la devolución del pinar de Valsain, que con toda razón han defendido el prestigioso abogado Sr. González Herrero y los diputados Sres. Fraile y Gila (en cuya consecución debiera insistirse); y en el plano nacional, el ya famoso de creación de 800.000 puestos de trabajo, que se empeñan en homologar con la letra de «La Parrala».

De no cambiar de táctica y obtener lenitivos de convivencia más atrayentes y correctores... somos cristianos y no nos debiera humillar pedir: De la indiferencia y desamor ¡LIBRANOS SEÑOR!

laba que en las primeras veinticuatro horas de intercambio nuclear, se producirían más de cien millones de muertos. De estas y muchas otras cosas parecidas habrá que informar a la opinión pública española antes de que vote sobre la OTAN. Sólo así la gente verá que no basta con ser entusiastas de la paz para compensar las fatalidades de nuestra geografía.

(Manuel Blanco Tobío)

El jueves próximo comenzará la XIV Semana de Música de Cámara

Mañana se iniciará la venta de entradas y programas

Como ya se ha venido informando, el jueves próximo, día 14, se iniciará la XIV Semana de Música de Cámara, importante acontecimiento cultural que ya ha alcanzado un destacado renombre fuera de nuestras fronteras provinciales. Es, por lo tanto, interesante potenciar esta organización, que por su alta calidad de programación, año tras año ha ido captando el interés de muchas personas, como lo demuestran las asistencias masivas a los conciertos. Es lógico que conciertos de este tipo no se celebren a puerta abierta, dado que requieren un máximo de silencio y organización, pero, por otra parte, los precios que se señalan siguen siendo asequibles, y de hecho se puede comprobar que ciudadanos de variada condición social asisten, por varios cientos cada día, a estos recitales.

Hablando de entradas, podemos adelantar que se pondrán a la venta mañana, martes, a partir de las 5,30 de la tarde, en la planta baja del Ayuntamiento. También se pondrán a la venta

los programas que contienen toda clase de detalles sobre la Semana, a precio módico, como es habitual, un programa de alta calidad que lleva como portada el mismo cartel ya divulgado.

También tenemos que resaltar que los conciertos se iniciarán con máxima puntualidad, por lo que no se podrá acceder a los recintos hasta que se concluya la primera interpretación.

Recordamos que el concierto inaugural del jueves, según viene siendo costumbre de la Semana, será un recital en el órgano de la catedral, a cargo de Antonio Linares Espigares; será a las 9 de la noche. Y en días sucesivos: Manuel Carra y Pedro Corostola (piano y violonchelo), en el alcázar, el 15; el 16, Grupo Hispánico Numen, en el palacio de La Granja; el 17, dúo de pianos Mrongovius, en el alcázar; el 18, en el claustro de la catedral, Orquesta de Laúdes Españoles «Roberto Grandío», y los días 19 y 20, en el alcázar, la Orquesta de Cámara Española dirigida por Víctor Martín.

El sábado se celebró el concierto de clausura del II Curso de Dirección Coral y Técnica Vocal

El sábado por la tarde tuvo lugar en la iglesia de San Juan de los Caballeros, el concierto de clausura del II Curso de Dirección Coral y Técnica Vocal que se ha venido desarrollando en el Conservatorio de Música, organizado por éste y bajo el patrocinio de la Subdirección General de Perfeccionamiento del Profesorado, con la colaboración de la coral Agora.

Antes de comenzar el concierto, Benet Camps en nombre de los profesores del curso explicó que el acto iba a ser en realidad la última lección del mismo, en el cual habían estado trabajando hasta minutos antes de comenzar. Tras agradecer a todos la colaboración prestada expresó su deseo de seguir celebrando esta actividad en Segovia en años próximos.

La primera parte de la actuación corrió a cargo de los alumnos de dirección coral que interpretaron diez piezas breves, cada una de ellas dirigidas por uno de los alumnos del curso. En la segunda parte, los alumnos de técnica vocal, en su mayoría componentes de la citada coral Agora interpretaron diez obras corales de diferentes estilos y épocas que fueron muy del agrado del público asistente que con sus aplausos, hizo que se repitieran varias obras.

Tanto en la primera parte como en la segunda, los alumnos demostraron los buenos resultados de este curso que se tradujo en una cuidada dirección y en una excelente interpretación de las obras escogidas, por lo que es de esperar que Segovia siga acogiendo este tipo de actividades que redundan en beneficio de su música coral.

Y una nota simpática como final; precisamente la directora de la coral Agora, María Luisa

Martín, contrajo matrimonio ayer por la mañana en la iglesia de San Millán; ni que decir tiene que sus compañeros de Agora tuvieron una feliz intervención durante la misa.

Sucesos en la capital y provincia

Herido grave al ser atropellado por un turismo en Laguna de Contreras

Nos informa la Guardia Civil de Tráfico de dos accidentes que tuvieron lugar ayer. Uno de ellos se produjo a la 1,10 horas en el kilómetro 2,600 de la carretera local SG-V-24,21 de Laguna de Contreras a Sacramenia, en el término municipal de Laguna de Contreras, cuando un turismo atropelló a un peatón, resultando el conductor ileso y el peatón herido grave.

El otro accidente tuvo lugar a las 3,10 horas en el kilómetro 12,575 de la carretera radial N-I en el término municipal de Boceguillas, al colisionar lateralmente un camión y un autocar. El conductor del autocar resultó herido leve y el del camión ileso, no así otro ocupante del camión, que está herido gravemente y cinco ocupantes del autocar que han resultado heridos leves.

Por otra parte, los bomberos realizaron el día 9 una salida a la carretera de San Rafael, n.º 42, para efectuar un desatranco en la empresa Barreiros/Talbot.

Se reunió en Segovia la Asamblea de la Cruz Roja de Castilla y León

Clausurada la Semana Mundial de Cruz Roja



El pasado sábado tuvieron lugar en el Parador Nacional de Turismo, reuniones de la comisión Permanente y pleno de la Asamblea Castellano-Leonesa de la Cruz Roja Española que cierra el conjunto de actividades que han tenido lugar en las asambleas de las nueve provincias de la región y una etapa, desde que se constituyó esta asamblea regional en Avila en 1981.

Según Carlos de Soroa, presidente de la asamblea regional, en unas declaraciones a nuestra Redacción, lo que pretende aquella es la adecuación de la estructura de la Cruz Roja al estado actual que configura el estado de las autonomías. «Tratamos —dijo— de adecuar la Cruz Roja a este estado y hacerla más operativa porque hay una serie de transferencias de tipo económico donde no hay más remedio que relacionarse con las distintas juntas y gobiernos autonómicos».

Otra de las pretensiones, que según el Sr. Soroa se estaba consiguiendo, es la coordinación de esfuerzos dentro de las características propias de la región. «Tratamos de coordinarnos y de poder trabajar de una forma mucho más unida y eficaz para el servicio de la Comunidad de Castilla y León a la que se deben las asambleas provinciales de la región».

En relación con la problemática de la Cruz Roja de Castilla y León afirmó que era el de la asistencia en carretera a través de los primeros auxilios que ha-

cada día más a la Cruz Roja en el seno de la propia sociedad en la que intentamos resolver unos problemas que nos vienen de ella misma. Esperamos que las personas que nos ayudan sigan mostrando la generosidad con esas aportaciones que constituyen nuestras fuentes de financiación pues la institución no recibe ninguna subvención del Estado y sólo se nutre del trabajo voluntario de quienes engrosan las filas de la institución y de lo que la sociedad nos da a través de las aportaciones».

CLAUSURADA LA SEMANA MUNDIAL DE LA CRUZ ROJA

El sábado pasado se clausuró la Semana Mundial de Cruz Roja que se ha venido celebrando en nuestra capital con diversos actos. La clausura tuvo lugar en la catedral con una misa oficia-



Roja es incidir en los campos sociales que están sin apenas cubrir por el Estado u otras instituciones.

Por último, el Sr. Soroa, afirmó que esperaba que la sociedad siga mostrando el cariño, que cada vez es mayor, «porque estamos consiguiendo enraizar

da por el obispo de la Diócesis en la que intervino la coral segoviana «Voces de Castilla». A continuación, las fuerzas de la asamblea provincial desfilaron ante las autoridades presentes.

(Fotos: Aurelio Martín y Román)

Los conductores festejaron a San Cristóbal



Los miembros de la Asociación Gremial de Auto-Taxi y de la Agrupación Segoviana Empresarial de Transportes (ASETRA), festejaron ayer a su patrón, San Cristóbal con diversos actos. En primer lugar, a las doce de la mañana, tuvo lugar una misa de campaña en los terrenos de La Dehesa a la que le siguió la bendición de los vehículos y, posteriormente, todos los asistentes se reunieron en un vino español.

La fotografía muestra uno de los momentos de la bendición de los vehículos. —(Foto Antonio)

HORMIGON PREPARADO



SANTA TERESA

La Lastrilla. Telf. 412680

¡LIQUIDAMOS TODO!!

* MUEBLES
* TRESILLOS
* LAMPARAS
* CUADROS...

GRANDES DESCUENTOS
MUEBLES LAZARO

SAN FRANCISCO, 34
(Frente clínica doctor Gila)

AGENDA

CALENDARIO

PARA MAÑANA

Martes, 12 de julio

Van 193 días, faltan 172.
Sol. De 6,54 a 21,46.

SANTORAL

Santos Juan Gualberto, abad, Andrés y Probo, mr., Ansaldo, Anto.

PENSAMIENTO

«Lo que realmente halaga a un hombre es que se le considere digno de adulación» (Bernard Shaw).

LOTERIA PRO-CIEGOS

Premiado el sábado 052.

FARMACIA DE GUARDIA

López Duque. Cronista Lecea, 6

EL TIEMPO

Según datos del Instituto Nacional de Meteorología, del Ministerio de Transportes y Comunicaciones.

En Segovia

En la tarde de ayer

Presión atmosférica. 678,3.
Viento del SO.
Temperatura máxima. 31,2.

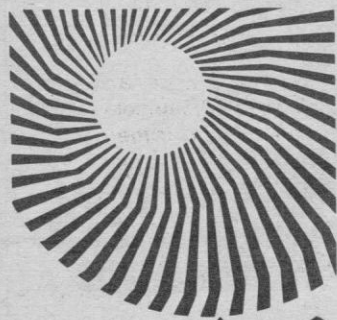
En la mañana de hoy

Presión atmosférica. 679,3.
Viento del SE.
Temperatura mínima. 15,2.
A las 10. 17,6.

En España

Próximo para mañana, martes. nubosidad con precipitaciones en Galicia, sobre todo en las Rías Bajas, nieblas matinales en el Cantábrico, Navarra, Rioja y puntos del litoral levantino.

Despejado en el resto del país, temperaturas altas y nuboso en el archipiélago canario.



El índice de peligro de incendio forestal hoy es EXTREMO

LA SEQUÍA AUMENTA EL RIESGO DE INCENDIOS FORESTALES. EXTREME SUS PRECAUCIONES

MINISTERIO DE AGRICULTURA, PESCA Y ALIMENTACIÓN. INSTITUTO NACIONAL PARA LA CONSERVACIÓN DE LA NATURALEZA

EXPOSICIONES

EN LA CASA DEL SIGLO XV

Jorge Abot, pintura. Hasta el 26 de julio.

EN EL CASINO DE LA UNION

Carmen Cabrejas Mejías e Isabel G. Montoya, con esmaltes al fuego sobre cobre. Hasta el 15 de julio.

EN AGUAS BLANCAS

Alfredo Salom, óleos y dibujos. Exposición abierta hasta el 22 de julio.

EN EL CENTRO CULTURAL CANONIGOS

Angel Seco, tapices. Hasta el 17 de julio.

CONCURSOS

PREMIO «CASTILLO DE CHIREL»

La Real Academia Española de la Lengua ha convocado el premio «Castillo de Chirel» para colecciones de artículos periodísticos relacionados con la poesía española, escritos en castellano e insertos en publicaciones periódicas.

Los trabajos que opten al concurso deberán estar escritos en castellano, haber aparecido en publicaciones periódicas entre el 1 de enero de 1980 y el 31 de diciembre de 1983 y ser enviados a la Real Academia antes de las seis de la tarde del 9 de enero de 1984.

PUBLICACIONES

NUEVA ACROPOLIS

En su número 106, presenta reportajes y artículos relacionados con la historia, la filosofía y arquitectura bajo títulos como «Schliemann y Troya. Historia de un sueño». «El principio de armonía del "número aéreo"», «En busca del significado de la arquitectura. el Cristo de la Luz», «La profecía trágica de Malthus», etc.

Igualmente incluye temas como el peligro de las sectas, el nuevo idealismo, la mística e historia de los indios norteamericanos, etc.

«DOJO»

«Dojo», revista de las artes marciales, ha publicado su número 61 en el que presenta comentarios y reportajes sobre las distintas especialidades que forman parte de esta modalidad, como kárate, defensa personal, kung-fu, judo, taekwondo, etc. Igualmente incluye artículos sobre el instructor moderno, historia del zen, etc.

ESPECTACULOS

CINES

LAS SIRENAS

El jueves, estreno para todos los públicos: **POPEYE**
De Robert Altman.
Con Robin Williams y Shelley Duval

VICTORIA

Hoy 7,45 y 10,30. Estreno.
Todos los públicos:

EL MONSTRUO DE LAS BANANAS

¡DIVERTIDA! Con John Landis

AVISOS

VACUNA ANTIRRABICA CANINA

Servicios Veterinarios Municipales de Segovia.— Por última vez en la presente campaña, se pone en conocimiento de los dueños de perros que aún no hayan sometido a los mismos a la vacunación antirrábica obligatoria, que pueden hacerlo el miércoles 13, viernes 15 y sábado 16, de 5 a 8 de la tarde, en el Parque de Bomberos.

Para más información llamar al 41-16-11, por las mañanas.

QUEJAS POR FALTA DE AZUCAR

Asociación Provincial de Amas de Casa y Consumidores «María del Salto».— Desde el día en que se anunció la subida de precios de varios productos españoles (azúcar, aceite, pan, leche, etc) esta asociación recibe varias quejas, con especificación de comercios, en los cuales se hace notar la falta de azúcar.

Esta asociación, como consumidores, quiere hacer constar su disconformidad y está haciendo llegar dichas quejas ante el organismo competente.

ORGANIZACION DE VIAJES Y EXCURSIONES

Dirección Provincial del Ministerio de Transportes, Turismo y Comunicaciones (Jefatura Provincial de Turismo).— Se pone en conocimiento de los organismos y entidades de cualquier orden, ya sean públicos o privados, así como a los particulares en general, que para promover o intentar la realización de excursiones o viajes colectivos en las modalidades de servicios combinados o viajes «a forfait», aún sin ánimo de lucro, deberán encomendar su organización técnica y ejecución a una agencia de viajes, a menos que cumplan los requisitos preceptuados en el vigente Reglamento del Régimen Jurídico de las Agencias de Viajes y sus Actividades. Las infracciones en esta materia turística darán lugar a la correspondiente responsabilidad administrativa.

HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE

Donaciones efectuadas en el día de ayer	Reservas Banco de Sangre en el día de hoy
Unidades de sangre	Unidades de sangre
O + 3	O + 25
O — —	O — 8
A + 12	A + 17
A — —	A — —
B + 1	B + 9
B — —	B — 3
AB + —	AB + —
AB — —	AB — —
Total 16	Total 62

NECESIDADES PRIORITARIAS

A+ A- O+

Horario de donaciones en la R. S. «Licinio de la Fuente» de 9 a 14,30 horas (de lunes a sábado)

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACE 50 AÑOS

FUENTESOTO EN FIESTAS

Con gran solemnidad y entusiasmo, al mismo tiempo que con un fervor, recogimiento y esplendor nunca visto, se han celebrado en este pueblo los cultos a la Virgen Inmaculada y al Corazón de Jesús. A ello ha contribuido el celo y trabajo del nuevo sacerdote don Amancio Gómez, que después de habernos demostrado en Semana Santa sus grandes y elevadas dotes oratorias, nos ha cautivado en los sermones de fin de mayo y junio, con su alteza de ideas, con su facilidad de expresión, su dicción elegante rematado con el bello discurso del día de la fiesta, San Pedro, demostrando una vez más a los fieles de este pueblo y de fuera de él, que vinieron a oírle, su valor en el púlpito, su celo infatigable, su espíritu sacerdotal, su abnegación y su trabajo fecundo. Los cultos han consistido, en mayo, en fundación de la Asociación de Hijas de María, ejercicio todos los días por la tarde, con cánticos por las asociadas y, el día último, en imposición de medallas, comunión de las ochenta asociadas y sermón, en junio, hubo ejercicio todos los días, por la tarde, habiendo bastantes comuniones y el último día, misa solemne, con procesión por el recinto de la iglesia, con las imágenes de los Sagrados Corazones, llevados por los socios del Apostolado, y sermón. Hubo otros actos no menos meritorios y tiernos como la primera comunión de niños y catequesis.

Corresponsal

EFEMERIDES

PARA MAÑANA

1806. Napoleón crea la Confederación del Rin, aceptada por los príncipes alemanes con lo que quedó disuelto el imperio.

1854. Nace George Eastman, inventor e industrial norteamericano, que ideó la película de nitrocelulosa transparente para fotografía y cine, así como la cámara «Kodak».

1873. Primera República española. Los federales de Cartagena proclaman la independencia de su cantón.

1894. Terremoto en Estambul que afectó a la mayor parte de los edificios de la ciudad y originó numerosas víctimas.

1904. Nace en la localidad de El Parral (Chile) el poeta y escritor Pablo Neruda, premio Nobel de Literatura, 1971.

1906. Fallece el compositor español Pascual Veiga, autor de la «Alborada gallega».

1920. Inauguración oficial del canal de Panamá.

1954. Fallece el pintor español Elías Salaverría.

1979. Incendio en el hotel zaragozano «Corona de Aragón», en el que murieron 64 personas y más de 100 resultaron heridas.



PARA HOY

PRIMERA CADENA

15,00 Telediario
15,25 La tarde
16,10 La hora de Agata Christie
17,10 Micky y Donald
17,35 3. 2. 1... Contacto
18,00 Barrio sesamo
18,25 El libro gordo de Petete
18,30 El escarabajo de oro
19,30 Mirar un cuadro
20,00 Pueblo de Dios
20,30 Consumo
21,00 Telediario
21,25 Los desastres de la guerra
22,30 Españoles
23,30 Telediario
23,45 Despedida y cierre

SEGUNDA CADENA

18,45 Carta de ajuste
18,58 Apertura y presentación.
19,00 Flash Gordon
19,30 Evocación
20,00 Hoy en la 2
20,30 Teledporte
21,00 Solo cuando me río.
21,30 En paralelo
22,30 El melodrama
00,30 Despedida y cierre

1979. Es descubierta la ciudad de Santa Elena, capital española en la Florida (EE.UU.) fundada en el siglo XVI por Hernández de Avilés.

1982. Firma de un acuerdo de cooperación entre España y Túnez.



PARA MAÑANA

6,00 Aquí la Ser.
8,30 Cosas de Segovia.
10,03 Su programa.
11,00 Mediodía Cadena Ser.
12,05 Su programa.
13,05 Vermut de melodías.
13,30 Información local.
14,00 Musical.
14,30 Informativo de las 2.30.
15,00 Segovia a las tres.
15,30 La santonía.
16,05 Música con sabor.
17,05 Cita a las cinco.
18,05 Tardes sin fronteras.
19,30 Santo rosario.
20,00 Informativo de las 8.
20,30 En punta.
21,00 Con aire nuevo
22,10 Información local.
22,15 La noche es joven
22,30 Angel Alvarez
22,45 Queremos saber
23,30 Hora 25 y el loco de la colina
3,00 Cierre.
Coincidiendo con las horas INFORMATIVOS SER

PROGRAMACION DE RADIO SEGOVIA F.M.

6,00 Aquí la SER.
8,30 Cosas de Segovia.
10,00 Encuentros en la radio.
13,00 Los 40 principales.
23,00 Último informativo local.
23,05 Simuláneo O.M.
3,00 Cierre.



F M 94.8

PARA MAÑANA

6,00 El primero de la mañana.
8,30 Segovia ciudad abierta.
9,00 Viva la gente.
12,00 Antena de Segovia.
12,30 Informativos.
14,30 Crónica 3.
15,00 Usted pregunta.
16,00 El rock de las 4 en punto.
17,30 Gente simpática.
19,00 Los 33 de Antena 3.
20,05 Resumen informativo local.
20,10 Los 33 de Antena 3.
21,00 Bugy - bugy.
22,00 Los 33 de Antena 3.
23,00 Hora U.
24,00 Supergarcía en la Hora 0.
1,30 Polvo de estrellas.
2,30 Las noches de Antena 3.

Pregunta al Gobierno sobre el pabellón de convenciones anejo al parador

Ha sido formulada por los Sres. Fraile y Gila

Los diputados por nuestra provincia M. Fraile Poujade y C. Gila González, han formulado al ministro de Transportes, Turismo y Comunicaciones una pregunta sobre el proyecto de pabellón de convenciones anejo al Parador Nacional de Turismo de Segovia, para que sea contestada por escrito. Tras señalar que la noticia ha sido muy bien acogida aquí y ante el anuncio de que las obras pudieran comenzar a últimos del presente año o primeros del siguiente, los mencionados diputados preguntan lo siguiente al ministro:

1. ¿Qué antecedentes había en el ministerio sobre este proyecto con anterioridad al año 1983 y que estudios se habían realizado por la antigua Secretaría de Estado para el Turismo, dependiente del ministerio?

2. ¿Está incluida la construcción de dicho pabellón en los presupuestos de 1983, pudiendo comenzarse las obras este año?, ¿o piensa el Sr. ministro habilitar un crédito extraordinario a tal fin?

3. En el caso de que no tenga respuesta afirmativa la pregunta anterior, ¿es absolutamente seguro que en los Presupuestos Generales del Estado para 1984 se incluirá en la sección correspondiente de dicho ministerio la construcción de este pabellón?

DISCRIMINACIÓN DE LAS VIUDAS

Modesto Fraile ha formulado también otra pregunta al Gobierno para que le sea contestada por escrito, que dice: «¿Tiene el Gobierno pensada alguna o algunas modificaciones de la legislación vigente que corrijan la discriminación en que se encuentran las viudas españolas?» Para apoyar dicha pregunta alude a que los hijos mayores de 18 años quedan sin seguridad social, que las pensiones no se equiparan al salario mínimo que no se las tiene en cuenta en el aspecto fiscal, que carecen de posibilidades de reintegrarse al empleo que hubieran tenido antes del matrimonio, problemas de vivienda, etc.

Protección de la raza ovina castellana

La raza ovina castellana que es un importante patrimonio ganadero dentro de las razas ovinas españolas, dispondrá de registro y libro genealógico para la protección de su pureza.

Por una resolución del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación se establece el registro especial de ganado selecto para la raza ovina castellana.

En esta resolución se indica que existe una tendencia, por parte de los ganaderos, al cruce-

miento con otras razas y ello pone en peligro la pureza de las citadas razas autóctonas, por lo que procede su defensa.

En el caso de la castellana, explotada desde antiguo en Castilla y León, los animales, machos y hembras, que se inscriban en el registro, tendrán que atenerse a una serie de requisitos. Entre otros, deben responder al prototipo racial descrito en la resolución.—Efe

FUENTEPELAYO

La festividad de San Cristóbal

(JESUS OLMOS, CORRESPONSAL).

Ya con carta de naturaleza la cofradía de San Cristóbal, ha celebrado su fiesta este año de 1983, cuyo fin ha sido el honrar y venerar al santo, Patrón de los conductores y camioneros.

Bajo los auspicios de su junta directiva y previa reunión general de todos los componentes de la cofradía, donde se trató de los actos a realizar, éstos se han desarrollado conforme se había previsto y salvo algún detalle no agradable, el resto ha sido de

plena satisfacción, que hace de esta fiesta, nueva por el poco tiempo de vigencia, una de las más bonitas del verano.

Entre las actividades realizadas cabe destacar el campeonato de mus, muy reñido, celebrado alternativamente en todos los bares de la localidad, excepto en uno, y que ha dado como resultado el triunfo de la pareja formada por Juan Molino y Casimiro Polo y segundos Miguel-Angel Tejedor y Felicísimo Arranz. Para estos ganadores y para los que han quedado 3.º y 4.º lugar

ha habido los correspondientes premios, muy vistosos, por cierto.

Los cultos religiosos en honor del santo han consistido en una novena, en primer lugar, a la cual, como en años precedentes, la junta directiva, noche a noche, ha asistido con asiduidad. En la santa misa, a la cual asistió mucha gente, el celebrante, dentro del panegírico del santo, exhortó a todos los conductores a tener mucha prudencia en la carretera y pensar en San Cristóbal como modelo de amor a Dios.

Seguidamente tuvo lugar la bendición de vehículos de todas clases a la puerta de la iglesia y a continuación el otorgamiento de premios a aquellos que fueron mejor engalanados, recayendo el primer premio al turismo de Manuel Herrero, el segundo al camión de Andrés Tejedor y el 3.º al coche de Victoriano Adrados, esperando que de año en año el adorno de los vehículos se vaya superando.

La procesión por la tarde, con baile de dulzaina y tamboril, por un largo y nuevo recorrido, sirvió también para que los numerosos bailarines, expresaran de esa manera su devoción a San Cristóbal, cuya imagen al final de la misma fue dejada en su bonita capilla terminada de construir recientemente, como sabemos, en la iglesia del Salvador.

En otro aspecto, y no se puede decir que no sólo de pan vive el hombre, sino que de eso se trata, tuvo lugar una comida de hermandad entre todos los socios en el nuevo restaurante «Los Alamos», de esta población.

Finalizó el festejo con baile público en la Plaza Mayor que duró hasta las 2,30 de la madrugada, amenizado por el sonoro grupo «Crisis» de Segovia, estuvo muy concurrido y animado.



«TOD Y TOBY»

Parece que este verano los niños están de enhorabuena, puesto que en la programación cinematográfica de las pantallas segovianas se está incluyendo numerosas películas especialmente apropiadas para ellos y entre estos productos destacan los de la fábrica Disney. «Condorman», «Tod y Toby» y se anuncia ya «Popeye», la película que realizó Robert Altman en 1980.

Se hace evidente que estas películas de la factoría de Walt Disney nunca defraudan a sus seguidores, desde los más pequeños a los más grandes y adultos, que también los hay.

Pues bien «Tod y Toby» (1981), que está dirigida por Art Stevens, Ted Berman y Richard Rich, es otro producto característico de esa manera de enfocar el cine de animación de que hacen gala los productores de la casa Disney. En este sentido son patentes diferencias con los dibujos animados japoneses y con los de los países de la Euro-

pa del este. En «Tod y Toby» se han cuidado al máximo todos los detalles, llegando a tardar cuatro años en terminar su realización. Así pues, su tratamiento visual es espléndido, logrando escenas de gran belleza y emotividad, aunque su contenido ideológico no aporte nada nuevo: una fábula acerca de la amistad.

La música de Buddy Baker es hermosa y recalca la estupenda plástica de las imágenes, junto con la finura y elegancia de esos tonos de color conforma un perfecto acabado formal. Tod, Toby y los demás personajes secundarios enseguida despiertan en nosotros una gran simpatía y a ellos les deberemos ya siempre unos ratos extremadamente gozosos y divertidos.

Un cine hecho para el disfrute del público infantil y de aquellos más mayores que aún guardan en su corazón un espacio para la ternura.

Andrés P. Llorente

XIV SEMANA DE MUSICA DE CAMARA EN SEGOVIA

PROGRAMA

14 julio
9 tarde

CATEDRAL

ANTONIO LINARES
ESPIGARES

ORGANO

15 julio
11 noche

ALCAZAR

PEDRO COROSTOLA

(violonchelo)

MANUEL CARRA

(piano)

16 julio
11 noche

PALACIO DE LA GRANJA

GRUPO HISPANICO NUMEN

(P. Soler)

17 julio
11 noche

ALCAZAR

DUO DE PIANOS
MRONGOVIUS

18 julio
11 noche

CATEDRAL

ORQUESTA DE LAUDES
«ROBERTO GRANDIO»

19 julio
11 noche

ALCAZAR

ORQUESTA DE CAMARA
ESPAÑOLA

20 julio
11 noche

ALCAZAR

ORQUESTA DE CAMARA
ESPAÑOLA

TAQUILLA: DESDE EL DIA 12, A LAS 5,30 DE LA TARDE, DESPACHO PARA TODOS LOS DIAS

AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA
PLANTA BAJA

LOS CONCIERTOS COMENZARAN
CON RIGUROSA PUNTUALIDAD

SAN ILDEFONSO

Excelente actuación del Orfeón Arandino «Corazón de María»

Organizada por el Centro Cultural de Canónigos, ayer tuvo lugar en La Granja de San Ildefonso la actuación del Orfeón Arandino «Corazón de María», dirigido por el padre Mielgo, conocido concentrista, compositor y arreglista de temas sacros y populares.

El programa de la interpretación estuvo compuesto por dos partes. En la primera se ofreció una misa y la segunda fue principalmente un concierto de música popular, con composiciones de Juan de Encina, varias muestras de folclore asturiano y gallego, finalizando con una extensa muestra de folclores arandino-castellano, destacando las jotas. Finalizó la actuación con la jota «Viva Castilla».

El Orfeón Arandino «Corazón de María» ha dejado constancia de su buen hacer, por ello, ya se han iniciado las gestiones oportunas para conseguir que la actuación de ayer en La Granja vuelva a repetirse en el mínimo plazo de tiempo posible.

(A.H.D., CORRESPONSAL).

Una de las tareas que nos parece más difícil es la investigación histórica. La callada labor de esas personas que, con paciencia benedictina, pasan horas y horas buscando en archivos datos que nos ayuden a la reconstrucción de nuestro pasado, creemos que merece todo el respeto y admiración; y más si se trata de investigar sobre aspectos de la vida y sociedad cotidiana de las que siempre es más difícil encontrar noticias, pues los grandes personajes históricos o las empresas importantes despertaban la atención en buen número de cronistas lo que no ocurría con acontecimientos o personas de segunda fila.

En esta crónica vamos a exponer una teoría sobre cuál pudo ser el momento histórico en que nuestro pueblo se formó y qué circunstancias pudieron rodear su aparición. Para ello vamos a partir de las escasas noticias históricas que se dispone acerca de Gomezarracín, pues al no poseer éste el título de Villa, tener un origen oscuro y no haber desempeñado nuestro pueblo un importante papel en la crónica de los tiempos, son casi nulos los datos existentes.

PRIMEROS DATOS HISTÓRICOS

La noticia más antigua sobre la existencia de Gomezarracín que hemos encontrado data de 1363, se trata de un documento que se guarda en el archivo parroquial de Cuéllar (1). El 5 de septiembre de ese año se publica en dicha villa un concilio hecho el 11 de agosto anterior por Pedro Fernández, que pertenecía al Concejo de Cuéllar (2), en el que mejoraba su testamento, en él leemos: «... que la viña de los prados de Vallelado en que ocho cuartas, que sea para García mi sobrino, hijo de Gil Fernández; e los otros bienes míos que ordenen la dicha Santa Rodríguez e el dicho Gil Ferrández lo que se faga dellos.

E revoco la manda que fiz al dicho García de lo de Gómez Serazin, e mando que non vala» (3). Esto quiere decir que entonces ya existía el pueblo. Pero ¿cuándo se había fundado? Veamos lo que a este respecto nos dice Diego de Colmenares en su «Historia de Segovia»: «El obispo don Blas murió en diez y ocho de febrero del año mil y trescientos. Sucedió en nuestro obispado don Fernando Sarracín: su padre (según buenas conjeturas) fue Gómez Sarracín, señor de un pueblo, al cual dio el nombre que hoy conserva, junto a nuestra villa de Cuéllar. Era por este tiempo muy noble el apellido y linaje de los Sarracines, habiendo en él ricos hombres. Tenía nuestro obispo un tío patero nombrado el maestro Pedro Sarracín, dean de Burgos, que conociendo buena inclinación en el sobrino le hizo canónigo y tesorero de aquella santa Iglesia, de donde vino a ser nuestro prelado» (4).

Hay un hecho que induce a Colmenares a pensar que D. Fernando Sarracín hubiera na-

cido en Cuéllar, es éste un dato que creemos de vital importancia sobre el origen de nuestro pueblo. Dice así: «En diez y seis de noviembre del año mil y trescientos y trece, nuestro obispo don Fernando había fundado en Santa María de Cuéllar

blecería a algunos campesinos para que pudieran labrar sus tierras de forma permanente. El sitio elegido lo fue por la existencia de varios manantiales que garantizarían el agua necesaria. No sería aventurado fechar el origen del pueblo entre

en 1190 (8). Hoy en día, aunque cerrada al culto, todavía destaca su fábrica por encima del caserío de la villa sobre el privilegiado altozano desde el que se domina una vasta extensión de la tierra de pinares hacia el sur. Quizá por ello fuera elegida como última morada por Gómez Sarracín, pues desde allí podrían abarcarse sus posesiones entre las que se encontraría una pequeña aldea que andando el tiempo conservaría su nombre.

Muchas reformas ha sufrido Sta. M.^a de la Cuesta a lo largo de los años por lo que hoy día resulta prácticamente imposible comprobar la existencia de dicho enterramiento. Algún día, quizá por casualidad, algún erudito investigador de archivos pueda encontrar nuevos datos que confirmen o nieguen nuestra hipótesis.

EL LINAJE DE LOS SARRACINES

Hemos dicho que el Sr. Gómez Sarracín podría ser un noble cuellarano, pero ¿de dónde descendía?, ¿cuál era su linaje? Respuesta a estos interrogantes la encontramos en Fray Justo Pérez de Urbel, quien afirma: «Un documento de 844 nos da la firma claramente vasca de Zorraquínus o Zorraquín (de zuri, que significa blanco, unido al subfijo ako, que tiene un valor genitivo o étnico) latinizado desde el primer momento en el Sarracinus o Sarracini, patronímico de una de las principales familias alavesas, cuyo primer representante conocido, Sarracini Munioz, senior, suscribe ya una carta alavesa de 873 (9), al lado del conde Rodrigo y cuyos jefes seguirán sirviendo lealmente a los condes castellanos durante el siglo X en tierras de Alava y Vizcaya. Tal vez uno de estos Zuriako, Zorraquines o Sarracines es el héroe de la leyenda vizcaína del Conde Zuria, que se distingue luchando contra los asturianos y los leoneses en el encuentro fabuloso de Arrigorriaga» (10).

De aquí se desprende que descendía de una familia vasca, algo lógico si pensamos que la originaria Castilla fue poblada por cántabros y vascos de estirpe indomable, capaces de resistir y sobrevivir a invasiones y dominaciones como la romana o la musulmana. Podemos, pues sentirnos orgullosos al saber que el fundador de Gomezarracín pertenecía a uno de los más auténticos linajes primitivamente castellanos.

Pariente suyo, y quizá cercano, podría ser el que se cita en documento fechado el 19 de julio de 1210 en Segovia, por el cual el rey Alfonso VIII de Castilla señala los límites entre los concejos de Cuéllar y Aguila-fuente, que fue a su vez confir-

mado en Toledo el 5 de junio de 1282 por el infante Sancho y nuevamente en Palencia el 13 de febrero de 1289 por el mismo Sancho IV, siendo ya rey; y que dice: «... e dend commo viene el pinollar cabo de Fuente rebollo, e dend al cobo contra arriba, e dend al somo de Naval forno, e dend a nava Sarracín Tello, e dend al molino d'Orto-ya» (11).

El límite pasaba, pues, por unos terrenos bajos, llanos y quizá pantanosos —nava— pertenecientes a Tello Sarracín que pudieran no situarse lejos del actual pinar de la Comunidad de Villa y Tierra de Cuéllar.

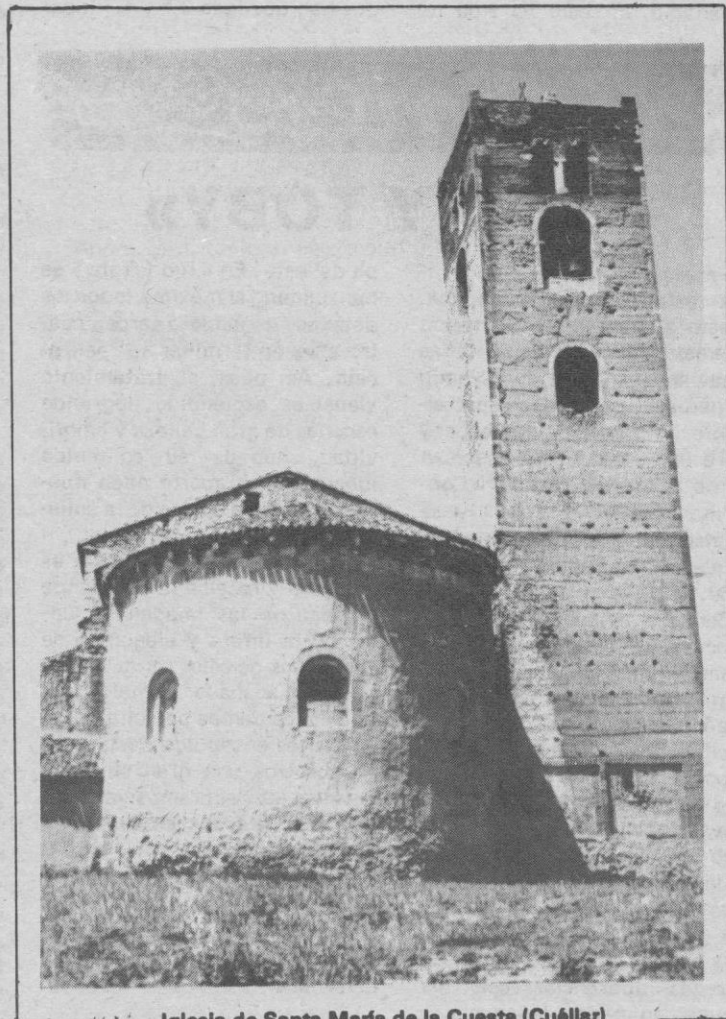
Pocas noticias disponemos del Sr. Gómez Sarracín, en cambio tenemos algunas más sobre su hijo Fernando, el que fuera obispo de Segovia de 1300 a 1318 (12). Entre ellas queremos destacar las que hacen referencia a la atención que dispensaba a la memoria de sus padres, pues en sufragio de sus almas no sólo mandó decir en Cuéllar las misas citadas, sino que donó el 29 de marzo de 1312 al convento cisterciense de Sacramenia un molino con unas tierras y huertos para sufragar con su beneficio misas por el alma de sus padres y de su tío, el referido Pedro Sarracín, que fuera dean de Burgos (13). Dicho molino había pertenecido a D. Pedro, arcipreste de Fuentidueña (14) y la donación se hizo siendo abad del monasterio un tal Sancho. que lo era desde 1309 (15). A mediados del siglo XVI no existía ya el molino, sino un cañamar en su lugar (16).

Escasos y breves son estos datos, pero confiamos que puedan aportar alguna luz sobre el oscuro origen de un pequeño pueblo de Castilla.

(Foto Alberto)

NOTAS AL TEXTO:

- (1) Cuéllar, Archivo Parroquial. Leg. 10 n.º 13 i.
- (2) Balbino Velasco Bayón, de la O. Carm. «Historia de Cuéllar» (2.ª edic.) Segovia 1981. Pág. 145 nota 10.
- (3) Antonio Ubieto Arteta «Colección Diplomática de Cuéllar» Segovia 1961. Pág. 228.
- (4) Diego de Colmenares. «Historia de la insigne ciudad de Segovia y compendio de las historias de Castilla». Segovia 1969. Pág. 442 tomo I. (La primera edición del libro se hizo en 1637). Citado por B. Velasco ob. cit. pag. 220.
- (5) Colmenares, ob. cit. pag. 462 tomo I.
- (6) A. Ubieto, ob. cit. pag. 149 ss.
- (7) Juan de Contreras y López de Ayala, Marqués de Lozoya, «El románico segoviano» Segovia 1967. Pág. 15.
- (8) B. Velasco, ob. cit. pag. 90, que cita «La documentación pontificia del archivo de la Catedral de Burgos» en Hispania Sacra I (Madrid 1948) págs. 159-160.
- (9) «Cartulario de San Millán de la Cogolla» pag. 19.
- (10) Fray Justo Pérez de Urbel «El condado de Castilla» (2.ª edic.) Madrid 1969. Pág. 292 tomo I.
- (11) A. Ubieto, ob. cit. pag. 19.
- (12) Colmenares, ob. cit. pag. 463 tomo I.
- (13) Colmenares, ob. cit. pag. 448 tomo I.
- (14) M.^a de la Soterraña Martín Postigo «Santa María de Cárdena, Priorato de Arlanza y Granja de Sacramenia», Valladolid 1979. Pág. 73.
- (15) M.^a de la S. Martín, ob. cit. pag. 76.
- (16) M.^a de la S. Martín, ob. cit. pag. 74.



Iglesia de Santa María de la Cuesta (Cuéllar)

dos aniversarios por el descanso de las almas de sus padres, obligándose a cumplirlos el Cabildo de los clérigos de aquella villa, en cuyo archivo se guarda el instrumento de la fundación. Esta y otras conjeturas nos mueven a creer que el obispo fue de Cuéllar» (5).

Hemos consultado dicho documento y en él se dice que el sufragio por su padre se celebraría «doze días andados de abril» (6).

Esto nos mueve a pensar que el Sr. Gómez Sarracín, padre de dicho obispo, fuera un noble cuellarano de una cierta importancia en cuyos dominios se incluyera el actual término de Gomezarracín en donde esta-

1240 y 1260 con arreglo a los datos que nos da Colmenares.

SANTA MARIA DE LA CUESTA Y GOMEZARRACIN

En la Edad Media era una norma entre las familias hidalgas fundar y mantener iglesias, «hay que tener en cuenta que las iglesias eran cementerios, no había cementerios hasta el siglo XVIII, por consiguiente se enterraba en las iglesias. Naturalmente había que multiplicar las iglesias que eran verdaderos panteones, verdaderos cementerios. Cada familia quería tener su iglesia o por lo menos entre varias familias querían tener su iglesia. Y como los diezmos permitían que con unas cuantas familias ricas una iglesia pudiera sostenerse, por eso se van creando todas estas iglesias» (7).

Estas palabras del Marqués de Lozoya que se refieren a las iglesias románicas de Segovia también pueden hacerse extensivas a la Villa de Cuéllar en esta época, por ello pensamos si el fundador de Gomezarracín no sería enterrado en la iglesia cuellarana de Sta. M.^a de la Cuesta. Era esta iglesia por aquella época una de las más importantes de la villa, junto con la de San Pedro fue la primera en construirse y ya existía

VENTA ESPECIAL VERANO 83

PAGUE A SU GUSTO Y COMPRA CALIDAD

Juan-Francisco López s.l.

P.º Ezequiel González, 36 (frente al Ambulatorio)

¿Cómo es Marte?

Hace veinte años se lanzó desde la Tierra la primera estación automática hacia el «Planeta Rojo».

El Marte anterior a la «era cósmica» y el Marte de hoy día son dos planetas totalmente distintos. Hace dos decenios, no sólo los escritores de libros de ciencia ficción, sino también muchos científicos consideraban Marte como un planeta acomodado para vivir, un doble de la Tierra. Hoy se sabe bien que es un mundo crudo, prácticamente carente de aire y agua, donde difícilmente puede existir algún organismo vivo. Tal metamorfosis de nuestra concepción de la fisonomía del planeta se debe en gran medida a las estaciones automáticas que lo han analizado de cerca, la primera fue la «Marte-1» lanzada desde Baidkonur en noviembre de 1962.

En cuanto a sus dimensiones, Marte cede a la Tierra: su diámetro es un poco mayor de la mitad del terrestre. Los periodos de rotación de los planetas son casi iguales, lo que significa que los días y las noches se suceden en ellos también de igual manera. Como en la Tierra, en Marte hay trópico, zonas moderadas y dos casquetes polares. También la sucesión de estaciones en Marte es comparable a la de la Tierra, con la particularidad de que cada una de ellas es aproximadamente dos veces más larga, por cuanto el período de rotación de Marte en torno al Sol es de 687 días.

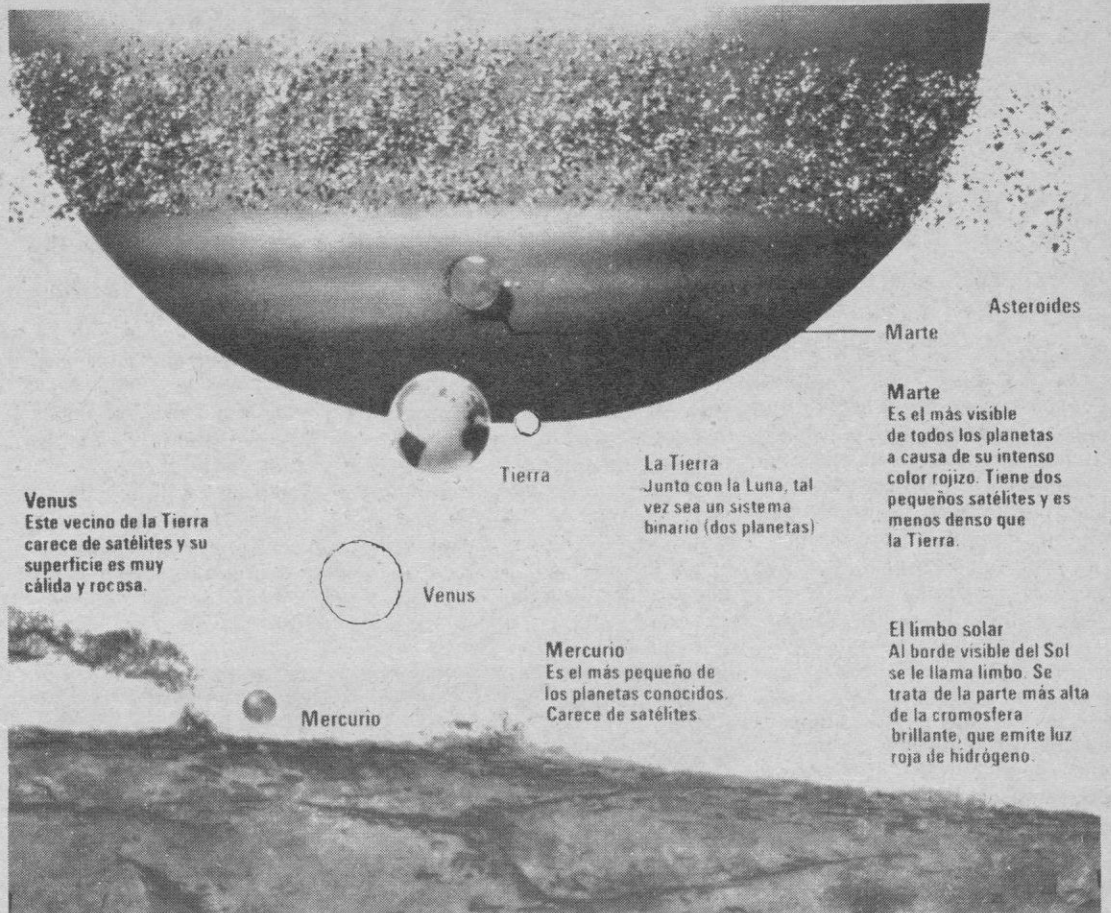
Los astrónomos conocen todo esto desde hace varios siglos. Por principio, estos conocimientos no estarían en contradicción con la hipótesis de un Marte habitado, si no existieran circunstancias tales, por ejemplo, como la de que Marte está vez y media más lejos del sol que la Tierra y, por consiguiente, recibe mucha menos luz y calor (según estimaciones contemporáneas, 2,3 veces).

Un verdadero «boom» en torno a los «marcianos» comenzó en la segunda mitad del siglo pasado, después de que fueran descubiertos los famosos «canales». Este descubrimiento suele vincularse con el nombre del astrónomo italiano Giovanni

Schiaparelli, aunque dichos canales fueron observados también antes y, a pesar de que el propio Schiaparelli no parecía considerarlos como obras hidrotécnicas de los marcianos. Fuera como fuese, la hipótesis de Marte poblado se mantuvo en pie, en diversas variaciones, casi hasta la mitad de nuestro siglo.

Los pilares de las nociones configuradas comenzaron a tambalearse sólo con la aparición de aparatos astronómicos nuevos por principio: radares, aparatos de rayos infrarrojos, etc. En particular, ya a finales de los años 40 las mediciones realizadas con ayuda de los rayos infrarrojos mostraron que Marte carece de vegetación y que en su atmósfera prevalece el gas carbónico. Ahora ya está establecido irrefutablemente que la atmósfera marciana está compuesta casi por completo (más del 90 por ciento) de gas carbónico, mientras que los demás gases, comprendidos los componentes importantes para la vida tales como el oxígeno y el vapor de agua, se contienen en cantidades muy insignificantes.

El módulo de mando soviético «Marte-1» fue el primero en «pasar suavemente» sobre el planeta, y el «Marte-2» la primera estación que se posó sobre su superficie. Fue una importantísima realización técnica, que sirvió de experiencia para proyectos posteriores. Los especialistas norteamericanos, al diseñar sus «Marines» y «Viking», en frecuentes ocasiones se apoyaban en los datos obtenidos con ayuda de los aparatos soviéticos. En total, la Unión Soviética ha enviado hacia el «planeta rojo» siete estaciones «Marte», cuya masa global es casi de 26 toneladas (también la estación «Sonda-2» es un aparato «Marciano»). La primera, como ya hemos dicho, fue lanzada en 1962, otras dos realizaron un ciclo de investigación en 1971, las cuatro siguientes estuvieron en el cosmo en 1974. En el curso de dos expediciones últimas, se obtuvo la mayoría



Marte es el más visible de todos los planetas a causa de su intenso color rojizo. Tiene dos satélites y es menos denso que la Tierra

abrumadora de datos relativos a la atmósfera del planeta, su campo magnético y particularidades del relieve. Aproximadamente a la misma época corresponde el funcionamiento de las estaciones norteamericanas que también proporcionaron muchos resultados valiosos.

¿Qué otros conocimientos seguros tenemos hoy de Marte? En base a las fotografías transmitidas por las estaciones soviéticas y norteamericanas se estudiaron bastante bien diversas regiones del planeta. Se supo, en particular, que la superficie de Marte está cubierta, fundamentalmente, de grandes cráteres. Esto lo explica el hecho de que los cambios bruscos de temperatura en Marte provocan fuertes vientos que con el tiempo destruyen y llenan de rocas sedimentarias los cráteres pequeños.

En Marte hay montañas altas, volcanes, gigantescas rupturas de la corteza, que son muchas veces mayores que las rupturas análogas en la Tierra. Por ejemplo, el Gran Cañón marciano se extiende por cuatro mil kilómetros (siendo 120 km. de ancho y 6 Km. de profundo), mientras que su «hermano» terrestre (en territorio de los Estados Unidos) tiene la longitud de sólo 400 kms. y la profundidad de menos de 2 kms. Parte de los «canales» de Schiaparelli se han identificado con semejantes rupturas y otra parte son, por lo visto efectos de la mera ilusión óptica. Mientras que este problema está más o menos solucionado, ha surgido otro no menos interesante. En las fotos se ven nítidamente cauces de río. ¿Cómo surgieron, y dónde se metió el agua?

Actualmente existe una multitud de hipótesis al respecto. En particular, se supone que Marte está atravesando un período de glaciación como los sucedidos en la Tierra. Tampoco hay una explicación única de la debilidad del campo magnético marciano. Los especialistas tratan de explicar el fenómeno, al igual que otros muchos, con las analogías terrestres. Se sabe que la Tierra en los cuatro millones 500 mil últimos años cambió cerca de 20 veces la polaridad de su campo

magnético. ¿No estará pasando ahora en Marte por la magnitud cero del suyo?

Los especialistas opinan que la siguiente generación de equipos automáticos debe parecerse a las estaciones soviéticas que trajeron a la Tierra muestras de suelo lunar. Sólo después de obtener muestras de suelo marciano y de analizarlas en los mejores laboratorios terrestres, los científicos sabrán, posiblemente, decir si en Marte existe o no la vida. Pero no hay que olvidar,

naturalmente, que crear semejante aparato constituye una complicadísima tarea técnica, porque el regreso desde la Luna y el regreso desde Marte son cosas muy distintas. Un importante papel desempeñarán también las consideraciones de carácter económico (recordemos que el proyecto «Viking» en su conjunto, costó mil millones de dólares). Pero con eso y todo, creemos que tarde o temprano, tal expedición a Marte se efectuará. (APN).

ACCESORIOS LA UNIÓN

Avda. Fernández Ladreda, 16
Teléfonos 412611 y 413363
SEGOVIA

Agricultor

el neumático especial para su tractor agrícola

«CINTURATO PIRELLI»

Salvar la vida de 20.000 niños cada día, objetivo del UNICEF.

En el informe «Estado Mundial de la Infancia, 1982/83», de Mr. James P. Grant, Director Ejecutivo del UNICEF, se establece como objetivo a corto plazo; salvar la vida de 20.000 niños cada día a través de cuatro importantes avances:

Terapia de rehidratación oral, Vacuna termoestable contra el sarampión, Lactancia materna y Gráficas de desarrollo.

Esperamos su ayuda. ¡Hágase socio del UNICEF!

unicef

Asociación UNICEF-España
Apartado 12.021
MADRID

ASOCIACION UNICEF-ESPAÑA

ENVIE ESTA SOLICITUD AL APARTADO 12.021 DE MADRID

SOLICITUD DE INGRESO como socio colaborador

ORDEN DE PAGO AL BANCO

Nombre y apellidos

Banco

Fecha de nacimiento

Dirección

Domicilio

Población

Provincia

N.º de Cuenta

Profesión

Ruego a ustedes que, con cargo a mi cuenta corriente en este Banco, se sirvan abonar los recibos que les presente la ASOCIACION UNICEF-ESPAÑA, por la suma de:

(1) CUOTA ANUAL

pesetas

(1) CUOTA SEMESTRAL

pesetas

(2) Banco

Pesetas

Dirección

Pesetas

Población

Muy atentamente,

Firma

de

de 198

Firma

Nombre

(1) Cuota media por socio y año: 2.800 pesetas

Domicilio

(2) Se ruega pago por Banco o Caja de Ahorros

Población

Antonio San Valentín de Frutos

Que falleció en Segovia el día 12 de julio de 1982

D. E. P.

Su esposa María Alonso Pacheco; hijos Antonio, Martín y María Luisa; hijos políticos Antonia Hernández, Maruja Aragoneses y Victoriano Román; nietos, nietos políticos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Ruegan la asistencia al funeral que se celebrará el martes, día 12, a las ocho de la tarde en la iglesia parroquial de Santo Tomás.

El Plan Cuatrienal, a debate hoy por la Comisión Delegada para Asuntos Económicos

Objetivos básicos: Crecimiento del PIB; reducción del déficit público y exterior, y mantener la promesa de los 800.000 puestos de trabajo

Madrid.— La Comisión Delegada del Gobierno para Asuntos Económicos estudiará hoy las líneas generales del Plan Cuatrienal, con la asistencia de varios ministros que habitualmente no participan en las reuniones de este organismo, para perfilar la redacción de todos los capítulos del proyecto que será entregado a sindicatos y patronales. La remisión de este documento es previa a la convocatoria de reuniones conjuntas entre las fuerzas sociales y la Administración para la concertación de algunas de las medidas y actuaciones que se propone llevar adelante el Gobierno, en materia económica, en los próximos cuatro años.

Las líneas generales del Plan Cuatrienal, filtradas tras los primeros contactos entre fuerzas sociales y Gobierno y por declaraciones parciales de miembros del Gabinete, cifran los siguientes objetivos: obtener crecimientos del producto interior bruto (PIB) superiores a los de la Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económico (OCDE) y que podría situarse entre el 3% y el 4%, una inflación situada tendencialmente en torno al 6% (un 12% para 1983 y un 8% para 1984); una reducción del déficit público hasta el 4% del PIB en 1986, a razón de un 0,5% anual, una reducción paulatina del déficit exterior hasta su eliminación a finales de 1986, y mantenimiento de la promesa de creación de 800.000 empleos.

«NO HAY QUE SER MUY OPTIMISTAS

Medios cercanos a la elabora-

ción del Plan Cuatrienal insisten en la necesidad de no crear excesivas expectativas en torno al mismo, tanto en lo que se refiere a su contenido como en lo relativo a la concertación de medidas concretas. «Más que una planificación, es un proyecto en el que figuran distintos escenarios posibles de evolución de la

economía nacional e internacional».

De todos modos, la clasificación de las grandes líneas del Plan Cuatrienal es esencial para la elaboración de los presupuestos para 1984, ya que esta ley condicionará el segundo año de los cuatro que componen la actual legislatura socialista.

EN POCAS LINEAS

El Boletín Oficial del Estado publica hoy un real decreto del Ministerio del Interior, por el que se modifica el artículo 147 del reglamento de armas, relativo a la imposición de sanciones.

El donativo que los españoles hicieron al Papa con motivo de su viaje a España en el mes de noviembre pasado se destinará a la renovación y modernización de La Editorial Católica (Edica), empresa editora del diario «Ya», de Madrid, por expreso deseo de Juan Pablo II. El destino del donativo, cifrado en 40 millones de pesetas, le fue comunicado al presidente de la Conferencia Episcopal Española, Gabino Díaz Merchán, por el propio Papa en la audiencia que le concedió el pasado viernes.

La política económica del PSOE es la prolongación de la UCD», ha manifestado el secretario general de CC.OO. «Esta es —dijo— una política de instalarse en la crisis y echarse a los trabajadores encima. A esa política diremos que no».

Joan Raventós fue elegido presidente del Partido Socialista de Cataluña (PSC-PSOE), con el 99,5% de los votos, en el transcurso del IV Congreso que, con carácter extraordinario, celebraron ayer los socialistas catalanes. Ramón Obiols ha sido elegido secretario general.

Según el Banco de Bilbao

«Freno» al índice de precios al consumo

A pesar de los efectos negativos del alza de carburantes y la depreciación de la peseta

Bilbao.— El índice de precios al consumo tiende a frenarse moderadamente, según un informe del Banco de Bilbao, que analiza datos de los cuatro primeros meses de este año.

Este informe, que publica la revista «Situación», editada por el servicio de estudios de la entidad bancaria, indica que el índice de precios al consumo tiende a frenarse, a pesar de los efectos negativos del alza de carburantes y productos energéticos y la depreciación de la peseta.

Los indicadores coyunturales señalan que, en cualquier caso, se trata de una reducción muy modesta de la inflación española.

El servicio de estudios del Banco de Bilbao afirma que se ha registrado una caída profunda de la demanda de inversión y un deterioro del sector exterior, cuya evolución conjunta del trimestre indica un crecimiento cero.

El nivel de empleo, en el período estudiado, se deterioró notablemente, según los datos de la «encuesta de población activa» y descendió en construcción y servicios. El paro fue más creciente, a pesar de que la población activa volviera a decrecer respecto al trimestre precedente.

El Príncipe, buen estudiante

Su Alteza Real el Príncipe de Asturias ha conseguido durante el pasado curso escolar una nota media de notable alto.

Las calificaciones finales presentaban varios sobresalientes y notables y han sido recibidas con satisfacción en el Palacio de la Zarzuela, especialmente por la Reina Doña Sofía, que siempre ha seguido muy de cerca los estudios de sus hijos, según comenta hoy «ABC»

El conflicto de Sagunto enfrenta al PSOE valenciano

Valencia.— Las relaciones entre la representación mundial del Partido Socialista del País Vasco (PSPV-PSOE) y su ejecutiva nacional atraviesa unos momentos de gran tensión, al haber adoptado los concejales y alcalde socialistas una actitud abiertamente crítica con la gestión del presidente de la Generalitat, el socialista Joan Lleras —secretario general, a su vez, del PSPV-PSOE— a lo largo del conflicto del cierre de las instalaciones de cabecera de Altos hornos del Mediterráneo (AHM).

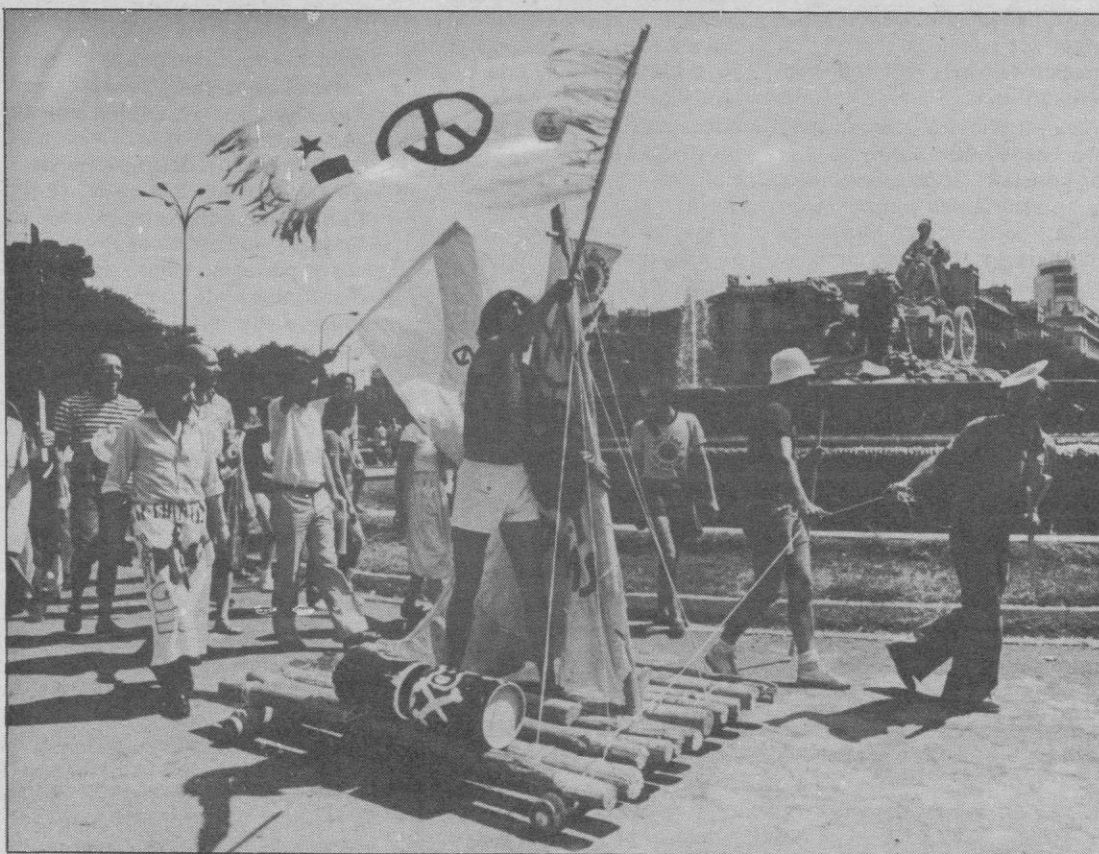
La ejecutiva exige una rectificación pública, así como las explicaciones oportunas a su representación en el ayuntamiento, que aprobó, por unanimidad, en una polémica sesión solicitar dimisión de Lleras. «Dicha actitud», según la dirección del PSPV-PSOE, «no sólo lesiona los intereses del partido, sino, lo que es más importante, supone desconocer la voluntad mayoritaria expresada por el pueblo valenciano, por el pueblo de Sagunto, en las dos últimas consultas electorales».

En su nota oficial el PSPV rei-

tera su apoyo al Gobierno valenciano y al Gobierno de la Nación «en la política de afrontar valientemente los problemas económicos y realizar las inversiones necesarias en defensa de los trabajadores», y acusa al Partido Comunista del País Valenciano (PCPV-PCE) de incrementar la tensión en Sagunto. Para el PSPV, «los comunistas se alinean definitivamente en la posición más reaccionaria en el seno de su propio partido».

Gasolina: La subida, a punto

Madrid.— Se está acercando el momento en que no sea posible mantener los actuales precios interiores de los productos petrolíferos, en opinión del Instituto Nacional de Hidrocarburos. El «holding» petrolero español mantiene que del análisis de la situación relativa de precios en distintos países de Europa se deduce un abaratamiento relativo de los productos petrolíferos en España. Por eso insiste en que si se mantiene la evolución de la paridad de la peseta respecto al dólar, la subida está cercana. El último viernes el dólar ha cotizado a 147,202 pesetas, récord de todos los tiempos, y no parece que esté próxima una reducción de los tipos de interés, que están presionando al alza la cotización de la moneda norteamericana. La cuestión está en saber el momento político que el Gobierno elegirá para la inevitable decisión, una vez que se ha consumido la ventaja lograda con la reducción de los precios del crudo.



Alrededor de ciento cincuenta personas participaron en el simulacro de vertidos de residuos, organizado por la asociación ecologista AEPDEN, en la madrileña Plaza de la Cibeles, en señal de protesta por los vertidos nucleares en la fosa atlántica. (Foto Efe)

- ASEGURE SU TRANQUILIDAD
- NO SE COMPLIQUE LA VIDA
- EN EL MEJOR SOLAR DE LA ALBUERA
- AVENIDA DEL MARQUES DE LOZOYA
- VIVIENDAS DE PROTECCION OFICIAL
- 15 AÑOS DE APLAZAMIENTO DE PAGO
- 8% DE INTERES ANUAL
- EXENCION TOTAL DE DERECHOS REALES
- 50% EXENCION CONTRIBUCION URBANA
- CALEFACCION INDIVIDUAL
- CANTIDADES ANTICIPADAS ASEGURADAS POR LA UNION Y EL FENIX

INFORMACION:

INMOBILIARIA ACUEDUCTO

FERNANDEZ LADREDA, 10

TELEFONO 41 51 90

Disparidad de criterios frente al decreto sobre reconversión

Sindicatos, empresas y partidos políticos han recibido con disparidad de criterios el real decreto ley sobre inversiones en la industria siderúrgica integral aprobado el pasado miércoles por el Consejo de Ministros.

Mientras el PSOE y AP ven factores positivos en esta decisión del Gobierno, aunque con matizaciones diferentes, liberales y centristas se muestran escépticos, y el PCE lo critica con dureza y han anunciado que pedirá su inmediata derogación.

El diputado socialista y dirigente de UGT Manuel Chaves ha declarado a Efe que el decreto ha sido consecuencia de la falta de acuerdo entre las centrales sindicales, el Gobierno y los empresarios, y que el Gobierno ha tomado una decisión política importante que se tenía que haber tomado hace años, pero que los anteriores Gobiernos no se atrevieron a adoptar por el coste social que podía acarrear.

Para Chaves, el decreto no cierra las posibilidades de realizar consultas con los sindicatos para que el ajuste de plantillas en las empresas sea lo menos traumático posible.

El diputado y dirigente de AP Rodrigo Rato ha afirmado que su partido valora positivamente que el Gobierno mantenga una línea política determinada, una vez que se ha comprometido a ella, aunque ha mostrado sus dudas sobre si detrás de la reconversión existen pretensiones partidistas.

La opinión de los liberales es de «escepticismo lógico por una medida tardía que se contradice con anteriores posturas socialistas, y que necesariamente debe ser complementada con actuaciones dirigidas a la creación de empleo».

Para el CDS «el decreto es absolutamente escueto», e incumple los acuerdos de mayo del 81. Los centristas se quejan de que los verdaderos temas de la reconversión, la situación estratégica de Sagunto de cara al mercado y la capacidad siderúrgica española frente al ingreso en

la Comunidad Económica Europea, han quedado sustraídos a un verdadero debate.

El PCE, que ha presentado una proposición no de ley en las Cortes pidiendo la derogación del decreto, ha hecho constar desde el principio su más enérgico rechazo al mismo.

Los comunistas rechazan cualquier medida tendente a reducir los puestos de trabajo mientras no existan alternativas generadoras de empleo, e insisten en la necesidad de que cualquier medida que se adopte sea negociada con las fuerzas sociales.

Las centrales sindicales CC.OO. y UGT han hecho también una valoración de urgencia del real decreto.

Para Juan Rodríguez Heres, de la sección sindical de UGT de Ensidesa, el decreto es aséptico, aunque considera muy importante el artículo.

Por su parte, CC.OO., que es totalmente contraria a la aprobación del real decreto, estima que este incumple los acuerdos del 81 y elimina cualquier tipo de participación sindical.

Javier Martínez, de la ejecutiva del metal de CC.OO. ha declarado a Efe que su sindicato se opondrá a este decreto con movilizaciones y asambleas informativas en la mayor parte del país.

El presidente de Ensidesa, José María Lucía, está de acuerdo con la medida del Gobierno que, según él, pone fin a un largo proceso de indecisión que tan alto coste está representando para la siderurgia española.

Para Carlos Pérez de Bricio, presidente de Unesid (Unión de Empresas Siderúrgicas), el real decreto responde a la necesidad de adoptar una decisión de Gobierno que permita la recuperación de competitividad de las empresas siderúrgicas integrales españolas, y supone un esfuerzo de adaptación a la demanda real del mercado y a nuestro ingreso en la Comunidad Económica Europea.—Efe

Nuevo «récord» de Renfe en venta de billetes por el sistema electrónico

El pasado día 4, Renfe batió un nuevo «récord» histórico en lo que se refiere a venta de billetes por el sistema electrónico en una sola jornada. En tal fecha se expendieron 83.648 billetes, que supera la anterior marca alcanzada el 6 de julio del pasado año, y durante los días inmediatamente anteriores.

Ante esta situación, que está provocando una afluencia masiva de usuarios en las taquillas de las estaciones, especialmente en las horas punta de venta, entre las 10 y las 13,30, Renfe recuerda a los viajeros que estén

programando sus vacaciones, que todas las agencias de viajes que tienen instalados pupitres de Renfe, venden billetes de tren, a la misma tarifa que ésta, por lo que recomienda la utilización de estos servicios para evitar la incomodidad de la espera en las taquillas de las estaciones y oficinas de viajes.

Además de las agencias, Renfe en Madrid dispone de siete puntos propios de venta de billetes situados en Alcalá 44, estaciones de Chamartín y Atocha, vestíbulos de Recoletos y Nuevos Ministerios, Estación de Príncipe Pío y Paseo de Delicias.

Puntualizaciones de DYC, S. A.

El pasado día 30 de junio publicábamos, en esta misma sección, una nota que había aparecido en el diario «Cinco Días» en torno a la compra de unas acciones de Dyc. En relación con dicha noticia, se nos remite, por Destilerías y Crianza del Whisky S.A., fotocopia de una carta dirigida por su presidente, Nicomedes García Gómez, al director de aquel periódico, sobre la que también nos pide incluyamos el texto por tener relación directa con el que transcribimos. Dice así.

«Me refiero a la información aparecida en el n.º 1.366 de ese diario («Cinco Días») correspondiente al martes 28 de junio de 1983.

Trata sobre la «Reprivatización» pactada, aunque no ejecutada» de patrimonio de Rumasa, refiriéndose a la compra, por los accionistas de Destilerías y Crianza del Whisky S.A. (Dyc), del paquete de acciones de esta compañía, propiedad del Banco General S.A.

Quisiera, en beneficio de la correcta información de sus lec-

tores, hacer unas puntualizaciones.

En primer lugar, no se trata de una «reprivatización» sino de la venta de unas acciones poseídas por el Banco General S.A., igual que podía haber vendido cualquier otras que figurasen en su cartera de valores o un bien, mueble o inmueble, de su patrimonio, es decir, una operación normal dentro de la actividad bancaria.

En segundo lugar, quiero aclarar, que esta operación se efectuó ya en los primeros días de junio, con la lógica conformidad de las partes, según carta del agente de Cambio y Bolsa que le adjuntó. Así pues, desde entonces, el capital de DYC es propiedad de las personas físicas fundadoras de la sociedad, o de sus descendientes, sin que tenga participación Rumasa o cualquier empresa de su grupo, quienes, en realidad, nunca la han tenido, pues, como bien informa ese diario, las acciones eran del Banco General S.A., desde la fundación de DYC y por tanto mucho antes de que Ru-

masa adquiriese el control del mencionado Banco».

★ ★ ★

La carta del agente de Cambio y Bolsa dirigida al Sr. García Gómez y a la que se alude en el anterior escrito, dice así.

«Siguiendo sus instrucciones, tengo el honor de adjuntarle las veinte pólizas de operaciones al contado que justifican la propiedad sobre las 91.485 acciones de la sociedad que Vd. preside, compradas en el día de hoy al Banco General por los antiguos accionistas de DYC S.A.».

Aumentó la producción y el consumo de energía eléctrica

La producción y el consumo de energía eléctrica de enero a junio aumentaron el 4,38 y el 4,80 por ciento respectivamente, respecto al mismo periodo del año anterior, según informa Unesa.

La misma empresa puntualiza que la producción de energía eléctrica aportada por sus centrales españolas peninsulares ha sido de 2.043 millones de kwh del 27 de junio al 3 de julio de este año, con una disminución del 0,6 por ciento sobre los del año anterior.

Por último el consumo de energía eléctrica del mercado nacional abastecido por sus centrales, una vez deducidos los consumos propios en generación, bombeo y saldo de intercambios internacionales, se cifra en 1.891 millones de kwh, frente a 1.828 de la misma semana del año anterior, lo que supone un aumento del 3,4 por ciento.—Efe

Pymes y sindicatos buscan soluciones a los problemas de la construcción

Los pequeños y medianos empresarios integrados en Unipyme y los sindicatos de UGT y CC.OO. buscan, conjuntamente, soluciones a los problemas de la construcción, especialmente la contratación temporal, antigüedad e intrusismo.

Para analizar tanto la situación general de ese sector como cuestiones específicas, hoy lunes tendrá lugar un encuentro en la sede del Unipyme, en Madrid.

Asistirán directivos de la Confederación Española de Pequeñas y Medianas Empresas de la Construcción (Unipyme), los secretarios generales de las federaciones de construcción de UGT y CC.OO., y el presidente de Unipyme, Fernando González Olive.—Efe

52.000 millones, presupuesto para la reconversión de AHV

Bilbao.— La reconversión de «AHV» costará 52.000 millones y su aplicación supondrá la desaparición de 2.000 Puestos de trabajo, afirma Juan Luis Burgos, presidente de la sociedad, en una entrevista al diario bilbaíno «El Correo Español, el Pueblo Vasco».

Juan Luis Burgos, manifiesta que está de acuerdo con el decreto de reconversión, porque a su juicio responde a las exigencias de rentabilidad y eficacia, e indica que en el plazo de unos días la empresa presentará su programa de reconversión al Ministerio.

Respecto a la incidencia del

Producto hispano-italiano para cable de fibra óptica

Palermo (Italia).— España e Italia han presentado en Palermo, ante los delegados de unos treinta países, su proyecto de una red cablefónica en fibra óptica para el Mediterráneo.

Este proyecto permitirá cincuenta mil conversaciones telefónicas simultáneas, un centenar de canales de telex y la ausencia total de distorsiones, todo ello a 280 millones de impulsos por segundo.

El diseño presentado conjuntamente por la «Compañía Telefónica Nacional de España» y la italiana «Italcable» constituirá el punto de partida en un sistema global que unirá, por un lado, el Mediterráneo con el continente americano, y por otro, Este con Medio Oriente, Extremo Oriente y África.—Efe

plan de reconversión en el empleo afirma que está prevista la supresión de unos 1.500 a 2.000 puestos de trabajo, sin que sea necesaria la aplicación de medidas traumáticas, ya que la pirámide de edades de la empresa lo permite.

Juan Luis Burgos se declara optimista ante el futuro de la sociedad, afirma que en tres años «AHV» será una empresa altamente competitiva.—Efe

En mayo se descargaron 3.475.071 toneladas de crudo

El total de crudo descargado en los terminales de las refinerías españolas durante el pasado mes de mayo ascendió a 3.475.071 toneladas, informan fuentes empresariales.

De esta cifra, 3.211.864 toneladas fueron de procedencia extranjera y las 263.207 toneladas restantes de producción nacional.

El total descargado en mayo pasado supone un descenso del 1,3 por ciento respecto al mismo mes de 1982. El primer país suministrador fue Méjico con 550.008 toneladas.

A continuación Irán, con 540.857 toneladas, en tercer lugar Libia con 261.213 toneladas, luego Nigeria con 238.261 toneladas y en quinta posición, Dubai, con 156.467 toneladas.

De Arabia Saudí sólo recibió España, en mayo pasado, toneladas, 57.276, con un descenso del 93,4 por ciento respecto al igual mes del año pasado.—Efe

Gran Premio de la Cruz Roja. 28 de Julio.

ESTE AÑO + PREMIOS

Boletos en Banco Central, Banco Exterior de España, Banco Hispano Americano, La Caixa, y Caja de Ahorros de Zaragoza, Aragón y Rioja.

Las nuevas tecnologías en la música

Ahora, el minidisco leído por rayo láser

En el campo de las innovaciones, poderosamente ayudadas o estimuladas por la microelectrónica, hay que situar ahora los discos digitales. En abril del pasado año, el «Digital Audio Disc Standard Committee», preseleccionó tres sistemas: el «Compact disc» de Philips y de Sony, el «Mini-disc» de Telefunken-Teldec y el «Audio high density» de J. V. C. Tres categorías tecnológicas, individualizables en los métodos de transducción óptica, presión y capacidad.

El sistema que obtuvo mayor número de adhesiones ha sido el método óptico, conocido por «Compact disc» o «CD» de Philips y Sony.

A partir del pasado marzo, se han inaugurado, tras el lanzamiento por dichas firmas del CD, una nueva era discográfica: la del minidisco leído por rayo láser, que tiene grabados millones de microscópicas hendiduras, conocidas con el nombre de «pits», las cuales contienen información musical previamente desglosada en cifras, ceros y unos, como un sistema binario.

El mini-disco, impreso a una sola cara con una película de metal reflectante, tiene una extrema comodidad de empleo, se puede «leer» horizontal o verticalmente y el programa que se le ha grabado es inalterable. Este programa ha sido insertado en el disco, en forma de una larguísima espiral, de cerca de 4,5 kilómetros —de— depresiones sucesivas, cuya anchura y profundidad son constantes (0,4-0,5 micra y 0,1-0,2 micra respectivamente) y cuya longitud, como la de los espacios entre depresiones, es variable dentro de unos límites más o menos restringidos.

La lectura del disco se efectúa mediante un lector óptico con el cual se envía un rayo láser y se observan las variacio-

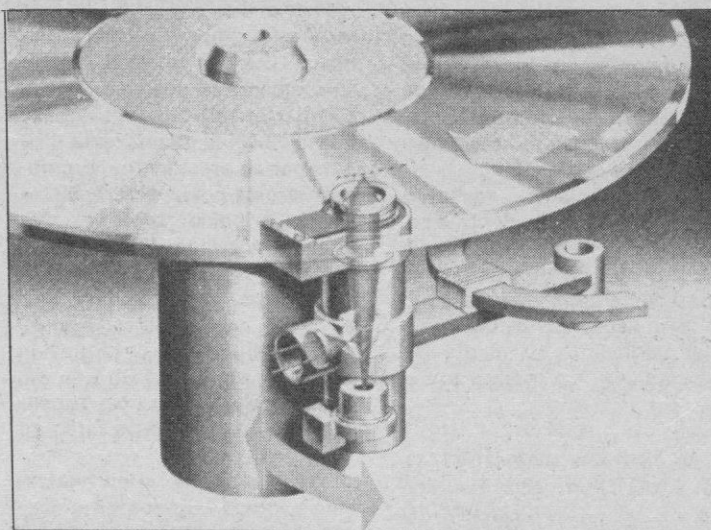
nes de intensidad del mismo al ser reflejado por el mini-disco. Cuando este rayo alcanza la superficie plana del trazo se devuelve en gran parte al lector y cuando alcanza las depresiones se dispersa, con lo cual modula la intensidad del rayo reflejado. El lector óptico además de producir el rayo explorador transforma en señales eléctricas las oscilaciones luminosas reflejadas, reproduciendo así el sonido original.

Esta lectura requiere tres elementos principales: un emisor, un focalizador y un captador.

El emisor es comúnmente un diodo, cuya conjunción de materiales semiconductores (formados por arsénico, aluminio y galio), emite luz cuando atraviesa una corriente eléctrica con intensidad suficiente. El focalizador, por su parte es una lente de muy pequeña abertura (0,5 aproximadamente) que obliga a un rayo de un diámetro de varios milímetros a converger en un punto de aproximadamente 1 micra sobre la grabación. El elemento transductor del lector, será el llamado captador que es un fotodiodo que, a partir de la luz reflejada intermitentemente por el mini-disco, permite o no el paso de una corriente eléctrica en el circuito en el cual está integrado.

Otros elementos más, entre ellos un prisma reflectante, una lente colectora, etc., configuran este sistema puesto a punto por Philips y Sony, que tiene algunas variantes, el de Sony, por ejemplo, es más complejo, ya que sólo una parte del lector óptico es móvil.

Tenemos pues una parte dedicada a la captación de lo impreso en el mini-disco, pero hay luego otra parte que obtiene la decodificación o elaboración en sonido de la señal luminosa. Para ello se extrae la señal audio de la compleja señal que ha sido sacada del mini-disco pasán-



dola de forma numérica a forma analógica.

Todas estas operaciones están controladas y coordinadas por un microprocesador central, que cumple también funciones de enlace entre el aparato y el usuario, ya que permite la programación de las funciones operativas (orden de escucha, repeticiones, etc.).

La señal analógica es muestreada o lo que es lo mismo, medida en pequeños intervalos. En el convertidor analógico-digital, los valores medios son cuantificados en números binarios y codificados en un tren de impulsos. El tren de impulsos es enviado al sistema de transmisión.

En el otro extremo del sistema de transmisión el tren de impulsos es detectado y regenerado en su forma original. Esta operación inversa a la anterior, se efectúa en el convertidor digital-analógico. El tren de impulsos al pasar a través del convertidor digital-analógico y de un filtro pasabajo, es reconstruido en su forma analógica original.

Con este sistema se eliminan muchos de los defectos y limitaciones que presentan los sistemas tradicionales. Entre sus ventajas se pueden citar:

- Ausencia de desgaste de disco.
- Grabación inmune a la suciedad.
- Mayor separación de canales.
- Distorsión mínima.
- Práctica ausencia de ruido.

— Precio comparable al de los equipos convencionales de la gama alta.

Dos compañías discográficas Polygram y CBS se muestran dispuestas a fabricar discos para estos sistemas, con lo que se tenderá a un uso mayor de dichos equipos.

Por otra parte, además de Philips y Sony, otras muchas firmas japonesas, americanas y europeas trabajan en este campo habiéndose conseguido una unificación y normalización de formatos y técnicas microelectrónicas para una explotación comercial más racional.

Un amigo nos escribe sobre Rosa León

Ya está en el mercado el nuevo trabajo discográfico de Rosa León, que lleva el título de «Rosa te está buscando en el espejo». De esto nos escribe un buen amigo. Y nos dice (estamos de acuerdo con lo que expresa) lo siguiente:

«Como sabes, corre por nuestro país la renovación musical, es tiempo de esfuerzo y esperanza; lo que ayer era una tímida expresión del sentir popular, hoy es una clara realidad.

La canción testimonial, tan llena de vivencias, poesía y emoción contenidas, está siendo mayoritariamente reconocida por el gran público por encima de las modas, fuera ya de trabas y discriminaciones anteriores; basta citar nombres como Silvio Rodríguez, Pablo Milanés, Carlos Puebla, Quilapayún, Carlos Cano, Amancio Prada, Serrat, Víctor Manuel, Hilario Camacho o Luis Eduardo Aute.

Sin duda, no corrían tiempos demasiado fáciles cuando Rosa León decidió dedicarse a la música; quizá en aquel tiempo, apreciar y expresar poesía y sensibilidad artística cargada de mensaje no era un camino fácil, sin embargo, Rosa consigue abrirse paso entre el público amante de lo que se ha llamado canción de calidad, grabando sus propias canciones u otras que le hizo Aute como «De alguna manera» o «Al alba», etc., que ya son históricas.

El nuevo disco de Rosa es una delicia y cuenta con alicientes como «Volver a los 17», canción de Violeta Parra, voces de Víctor Manuel y Ana Belén, música de Aute y una soberbia producción de Víctor Manuel con un inmejorable sonido y excelentes arreglos».

Premio para Luz Casal



La cantante de rock Luz Casal ha sido galardonada con el «Long Play de Oro» por su labor musical en el primer trimestre del año en curso, siendo en ese periodo de tiempo gran revelación con su primer álbum en donde han destacado canciones como «Eres tú» y «No aguanto más», entre otras.



HIDROELECTRICA ESPAÑOLA, S. A.

SERIE 52.ª DE OBLIGACIONES

Tercer tramo: 9.000 millones de pesetas

- Mediante la suscripción de los títulos de esta emisión de obligaciones, Vd. puede obtener una rentabilidad financiera-fiscal del 21,68% anual.
- Liquidez de los títulos facilitada por la Sociedad de Contrapartida Valores Energía, S. A.
- Solicite si lo desea el folleto informativo de esta emisión en las siguientes entidades:
 - Confederación Española de Cajas de Ahorros, y en las oficinas de todas las Cajas de Ahorros de España.
 - Banco de Vizcaya, Banco Español de Crédito y Banco Hispano Americano.
 - Bolsas de Comercio de Madrid, Barcelona, Bilbao y Valencia.
 - Hidroeléctrica Española, S. A., Hermosilla, n.º 3, Madrid-1. Teléfono (91) 402 40 20.

Autorización J. S. Bolsa Madrid n.º 12/83

Se intensifica la guerra civil en Chad

No se descarta la intervención francesa

Yamena.— La guerra civil del Chad se agravó este fin de semana con la caída de la importante ciudad extraterritorial de Abéché en mano de los rebeldes Gukuni Uedei. Los observadores consideran que tras el abandono de este enclave se puede precipitar la entrada de los rebeldes en la capital, Yamena.

La rápida ofensiva de Uedei que controla ya el norte del país, es contraria a los intereses de Francia, ex metrópoli que tiene en el Chad «su Nicaragua» como se dice con referencia a Estados Unidos. En un movimiento de pánico por carecer de artillería, los defensores de Abéché, la ciudad más importante del este del Chad, se retiraron en desorden para huir de la posible matanza.

Se ha calificado la caída de esta ciudad como «duro golpe y, quizá, comienzo del fin del Gobierno de Hisen Habré». Abéché, ciudad enteramente musulmana de cuarenta mil habitantes, tiene mucha importancia para Hisen Habré porque fue en ella donde se refugió al ser expulsado de Yamena, la capital del Chad en 1980.

No se descarta la intervención de los paracaidistas que Francia tiene destacados en Centroáfrica si son necesarios para la salida sin problemas de ciudadanos franceses.

Según se supo ayer, el Gobierno del presidente Hisen Habré, guardando silencio con respecto a informaciones de que la ciudad oriental de Abéché había caído en manos de los rebeldes, lanzó su primera contraofensiva. Las tropas gubernamentales entraron ayer en acción en dos frentes, en torno a Abéché y Oum Chalouba, ciudad del nordeste del país, capturada la pasada semana por las fuerzas de Gukuni Uedei, apoyadas por Libia.

La capital del Chad y Abéché están unidas por una buena carretera y las tropas del Gobierno se reagruparían probablemente para defender la localidad de Ati, situada a mitad de camino entre las dos citadas ciudades, si se retiraran de Abéché. Si Abéché permaneciese en poder de Gukuni, Habré vería cortados sus suministros desde Sudán, uno de sus aliados más estrechos.—Efe

Nicaragua

El ministro de Interior denuncia la presencia en Honduras de soldados norteamericanos

Managua.— Tomas Borge, ministro nicaragüense del Interior, asegura que EE.UU. «está acelerando una nueva agresión

contra Nicaragua con la participación del Ejército de Honduras y tropas norteamericanas de origen latino».

Estas manifestaciones las hizo Borge en un acto de entrega de títulos de propiedad de tierras en el marco de la reforma agraria que se lleva a cabo en el departamento de Estelí. Según el dirigente sandinista hace unos días llegaron a Honduras dos destacamentos especiales de tropas norteamericanas «compuestas por soldados estadounidenses de origen latino». Cada destacamento está integrado por 320 soldados a los que el Gobierno de Tegucigalpa facilitará documentos y uniformes para «hacerlos pasar como hondureños». Borge también denunció un inminente reforzamiento del Ejército de Honduras.

Daniel Ortega, coordinador de la Junta de Gobierno de Managua, declara que «ahora es cuando menos posibilidades tiene (EE.UU.) de que se rinda el pueblo nicaragüense porque aquí hay firmeza para defender el proceso sandinista».—Efe

Perú

Heridos en atentado terrorista

Lima.— Tres personas han resultado heridas en las últimas 24 horas en el departamento andino de Ayacucho, en atentados terroristas.

El mando político militar de la zona de emergencia señaló, en un comunicado oficial, que dos mujeres, madre e hija, fueron heridas ayer con armas de fuego por terroristas en el pueblo de Tambo, al ofrecer resistencia a que su comercio fuera saqueado.

Otras informaciones de la Policía señalan que un artífice de la Guardia Civil resultó gravemente herido ayer al hacer explosión un artefacto que trataba de desactivar, en un barrio ayacuchano.—Efe.

Brasil, contra la política de austeridad

CONVOCADA LA HUELGA GENERAL PARA EL DIA 21

Río de Janeiro.— Más de 150 entidades sindicales de Brasil han convocado una huelga general en el país para el próximo día 21 como protesta contra la política económica del Gobierno y especialmente contra un reciente proyecto económico gubernamental en el que, entre otras cuestiones, se contempla la revisión a la baja de los índices de reajuste salarial.

La huelga, según fuentes sindicales, debe durar 24 horas y tiene por objetivo paralizar «todas las categorías profesionales». En los Estados en que no sea posible realizar el paro total, los sindicatos y federaciones de trabajadores deberán organizar «grandes manifestaciones».

Esta convocatoria coincide con la suspensión del paro que desde el jueves venía manteniendo los 70.000 obreros metalúrgicos de Sao Paulo, el principal centro económico de Latinoamérica. La suspensión se produjo a las 48 horas de que las tropas del segundo cuerpo del Ejército fueran puestas en estado de alerta.—Efe

Caso Emanuela RECIBIDO UN BREVE MENSAJE SIN FECHA

Roma.— Un breve mensaje de la joven Emanuela Orlandi, secuestrada el 22 de junio, ha llegado a través a través del matutino romano «Paese Sera», que hoy lo publica en primera página.

Se trata de una fotocopia en la que ha escrito. «Queridos padres, no os preocupéis por mí, estoy bien». Junto al texto figuran los sellos de la Escuela de Música donde estudia Emanuela.

El mensaje es una fotocopia-montaje del breve escrito de Emanuela y su carnet de la Escuela. Fue dejado anoche en la capilla del aeropuerto de Fiumicino, donde el periódico lo encontró después de recibir tres llamadas telefónicas.

El mensajero de los secuestradores telefoneó a la familia Orlandi y al diario, señalando que ésta es la prueba de que la joven está viva, e insistió en canjearla por el terrorista turco Ali Agca, encarcelado por intentar contra el Papa.

La familia, no convencida, ha pedido una prueba decisiva. la fotografía de la joven con un periódico reciente en la mano, cuyos titulares y fecha se vean claramente.

La policía sospecha que es un caso de secuestro común. La prensa italiana señala que puede tratarse de un delito ya consumado, por lo que los secuestradores habrían decidido pedir algo tan difícil como la liberación de Ali Agca.

Argentina

Notable ventaja de Alfonsín en las elecciones internas radicales

Buenos Aires.— Cuando aún quedan por celebrarse las elecciones internas radicales en cinco provincias, Raúl Alfonsín, máximo dirigente del movimiento radical «Renovación y Cambio» ya es el virtual candidato del partido a la Presidencia en las elecciones argentinas de octubre.

Tras las internas de ayer, Raúl Alfonsín ya tiene, según cálculos aún provisionales, 53 delegados de los 95 que van a ser elegidos, con los que supera aplastantemente a sus rivales hacia la candidatura de la nación.

Ayer se consolidó la definitiva caída de la llamada «Línea Nacional», que había sido hasta estos últimos días el sector mayo-

Mauroy se reunió con el primado húngaro

Budapest.— El primer ministro francés, Pierre Mauroy, se reunió ayer con el primado húngaro cardenal Laszlo Lekai en Esztergom en su primer día de visita oficial a Hungría, ha informado la agencia oficial húngara «Mti».

Por la noche, el invitado francés regresó a Budapest, donde hoy comenzará las negociaciones oficiales con su colega húngaro György Lazar. Efe.

ritario del partido. Fernando de la Rúa y Carlos Perete, candidatos a presidente y vicepresidente, respectivamente, por esta línea del partido apenas han conseguido hasta ahora 16 delegados.

La tercera fuerza, el minoritario «Movimiento de Afirmación Irigoyenista», que conduce Luis León, sólo tiene 6 representantes elegidos.

Si el peronismo no encuentra un dirigente con carisma, —y los precandidatos que tiene no lo son—, en las próximas elecciones podría producirse un hecho insólito: que el radicalismo, junto con los votos centristas y conservadores, llegue a la Presidencia de la nación.—Efe

URSS

A punto de concluir los trabajos del gasoducto «Eurosiberiano»

Moscú.— La Unión Soviética está a punto de concluir los trabajos del gasoducto «Eurosiberiano», llamado de la «discordia occidental» debido a los intentos que hizo la Administración Reagan para impedir su tendido.

El Kremlin continúa anunciando prácticamente a diario la derrota de Ronald Reagan y el avance de la obra, y la última información es que 1.043 kilómetros de gasoducto ya están totalmente terminados y en funcionamiento.

A través de ese sector del Eurosiberiano se suministrará gas natural a toda la región de Tiúmen, en Siberia, proveniente del yacimiento de Urengoi, cuna de la obra y con reservas incalculables de gas.

A. C. S.

AGRUPACION DE COMERCIANTES SEGOVIANOS

Recuerda a sus afiliados que la **Asamblea General Ordinaria** tendrá lugar el **próximo miércoles, día 13 de julio, a las 8 de la tarde**, en los locales de la Agrupación, c/ Domingo de Soto, 3 - primero.

Dada la importancia de los temas a tratar, se ruega la asistencia de todos los afiliados.

Aviso a nuestros anunciantes

Recordamos a nuestros anunciantes que los textos de publicidad, en lo sucesivo, deben obrar en nuestro poder lo más tarde a las 12 horas del mediodía de la fecha anterior a la que los anuncios hayan de publicarse.

PANORAMICA

VENEZUELA. Los cancilleres de Perú, Ecuador, Panamá, Bolivia y Colombia llegaron ayer a Caracas para celebrar una reunión de trabajo con su colega de Venezuela, José Alberto Zambrano Velasco. Los seis ministros bolivarianos de Relaciones Exteriores permanecerán dos días en la capital, preparando el texto de la declaración que han de suscribir sus respectivos presidentes en la cumbre de Jefes de Estado que se realizará en Caracas dentro de dos semanas.

ARGENTINA. El general Cristino Nicolaides, comandante en jefe del Ejército de Tierra y hombre fuerte de la Junta Militar argentina, acusó a las organizaciones defensoras de los derechos humanos de ser la máscara de la nueva estrategia terrorista.

LOS DOCE ENCUENTROS QUE NO SE ATREVIO A JUGAR EL FUTBOL ESPAÑOL

CAPITULO I

EL DESTIERRO DEL DOPING

El doping, un «secreto a voces» del fútbol español, aunque en la FEF aún se niegue

El antidoping del fútbol costará por temporada como la subvención del CSD a una federación media

A trancas y barrancas, el circo del fútbol español ha levantado otra vez la carpa hasta el mes de septiembre. Sobre la lona, como siempre, sangre, sudor y lágrimas. Entre bastidores, muchos y graves problemas sin resolver, como los fraudes federativos, los fichajes de escándalo, el destierro del doping, el vandalismo en los campos, el desamparo arbitral o tantos y tantos otros. Son, ni más ni menos, los más broncos encuentros sin césped ni colegiados, cuya solución el fútbol español no se atrevió a jugar.

Para empezar, abordaremos un tema polémico que la Federación presume de haber resuelto, aunque los hechos vienen a demostrar justamente lo contrario: el doping.

EL DESCONTROL ANTIDOPING

El futbolista español no es ninguna monjita de la caridad, eso es obvio. Por ello sería más que ingenuo pensar que, mientras medio mundo del balompié le da a las anfetaminas y a los estimulantes con un original espíritu deportivo, nosotros íbamos a estar aquí a verlas venir. Nada más lejos de la realidad. El propio internacional del Real Madrid Juanito declaraba hace algún tiempo que en su etapa del Burgos se «dopó» como todo hijo de vecino. Y ello es una realidad innegable, a pesar de que en determinados círculos federativos se diga todavía que el doping en España no existe, y que eso es cosa de ciclistas o atletas.

Son ya muchas las federaciones internacionales de fútbol

que practican el control antidoping, desde su implantación en los Mundiales de Inglaterra de 1966. Aquí, como no «existe», no hacía falta. Pero fueron precisamente los propios clubs españoles quienes, ante la certeza de su uso y abuso, se decidieron a pinchar a la Federación para que tomase cartas en el asunto.

De esta manera, los presidentes de los clubs acordaron el pasado mes de febrero elevar la correspondiente propuesta a la Federación, que organizó inmediatamente, pero como sólo ella sabe hacerlo, un curiosísimo control (?) antidoping.

Pablo Porta encargó tal misión al secretario de la Federación, Agustín Domínguez, que presidió una comisión vigilante de la drogadicción futbolística con personalidades tan importantes como José Plaza, presidente del Comité Nacional de Arbitros, Manuel Alepuz, idem de los entrenadores, y Juan Manuel Mauduit, expresidente del Betis. Nuevamente se caía en el error de conceder a una misma persona la condición de juez y parte, ya que de difícil manera podía desligarse un presidente de club del equipo de sus amores, para pasar a convertirse en un «torquemada» del doping, a lo mejor/a lo peor con el hacha levantada sobre la cabeza de su propio club.

Así las cosas, la Federación decidió «controlar» ciertos partidos al azar de los últimos disputados en la temporada, pero con varias particularidades dignas de mención.

La primera es que la Federación olvidó previamente establecer una lista de sustancias prohibidas, con lo cual ni juga-

dores, ni técnicos, ni club ni público en general saben muy bien si la aspirina o el café pueden dar positivo, por tratarse, a su manera, de estimulantes.

En segundo lugar, se mantuvieron en secreto los resultados de tales análisis. Pero, de cara a sus efectos ejemplarizadores, hubiera dado lo mismo, pues tampoco se ha pensado de momento en sancionar a los infractores.

Y finalmente, y para no pillar a nadie de sorpresa, la FEF acabó avisando previamente a los clubs que se pasaría el domingo siguiente por su terreno de juego, cargando con el laboratorio ambulante. «No te dopes este domingo», pareció ser el lema y la intención del revio aviso, «que voy a analizarte».

La Federación se cura en salud justificando su irregular control antidoping con el calificativo de «ensayo». Pero lo cierto es, que hasta ahora, más parece una pantomima que un ensayo.

¿QUÉ ES EL DOPING?

Recreándonos en la dictadura que impone la actualidad de temas, hemos pasado directamente al control antidoping de la FEF sin mencionar siquiera algo verdaderamente fundamental: ¿Qué es el doping?

El perfil de la respuesta a esta cuestión es más que escabroso. Tenemos, claro está, las voces académicas, que nos orientan explicándonos que se trata del uso de estimulantes o excitantes, destinados al mayor rendimiento muscular en lo que se refiere al deporte. Pero el tema es mucho más complejo. De entrada, hay fármacos y sustancias que cumplen perfectamente estas propiedades y no son considerados drogas a nivel deportivo, mientras que otros relativos estimulantes pueden dar «positivo» en un control, cuando a lo mejor se trata de sustancias que pura y llanamente curan la gripe y nada más.

Por esta razón, las distintas federaciones se ven obligadas a confeccionar listas cerradas de productos estimulantes prohibidos, coligiendo que es doping todo lo contenido en las mismas y que no lo es cualquier fármaco ausente.

La FIFA posee su propia lista, y a ella, suponemos, se acogerá tarde o temprano la Federación de Porta, que, como ya quedó apuntado, sigue a estas alturas sin declarar su propio «menú» prohibido. El máximo organismo del fútbol internacional establece prohibición taxativa para 32 productos, entre los cuales aparecen los dos grupos más usados por los futbolistas de todas las naciones. Incluidos, los españoles.

El primer grupo es el de las populares anfetaminas, drogas



que hacen rendir más al jugador, ya que aumentan su resistencia. Como todos los productos de este tipo, tiene el gran peligro de dar una falsa sensación de ausencia de cansancio, que puede acarrear consecuencias fatales para el corazón.

Algo más inofensivos son los estimulantes corticoides, segundo gran grupo de drogas del futbolista profesional. Contrariamente a las anfetaminas, no producen adicción, ni actúan tan fulminantemente sobre el sistema nervioso central, con todos los pros y los contras que ello conlleva. Los corticoides se utilizan para mantener a punto ciertos controladores somáticos, susceptibles de alteración con el esfuerzo físico. Regulariza la presión sanguínea y dota al corazón de un latido más sincrónico. Una droga perfecta para el futbolista, pero muy fácilmente detectable en el análisis de orina.

Aquí no acaba las posibilidades de droga para el futbolista ni para ningún otro deportista, si es que todavía se puede otorgar tal calificativo a quien utiliza semejantes métodos para batir marcas. Ni siquiera se agota el repertorio en esas 32 sustancias prohibidas por la FIFA. Los laboratorios clandestinos de todo el mundo al servicio del fraude deportivo buscan sin descanso las fórmulas más adecuadas para burlar el control antidoping. Y a fe que lo consiguen. Hasta el momento, el método más sofisticado, usado con éxito, es el de la congelación de la sangre. Se trata de congelar plasma sanguíneo fuera del propio cuerpo. Luego se vuelve a introducir en el cuerpo del deportista, produciendo inmediatamente una reacción fortalecedora, que el control antidoping pasa por alto.

LAS DROGAS «BLANDISIMAS»

Y como la ciencia al servicio del deporte siempre encuentra soluciones para todo, por si no bastara con los métodos no registrados por el doping, cabe todavía la posibilidad de ingerir o usar sustancias de difícil calificación como la carnitina.

En el mundo callejero se establece una muy formal distinción entre drogas blandas y duras, también, en buena parte, aplicable al deporte. Pero ¿qué tendríamos que decir de sustan-

cias como la carnitina, utilizada con palpable éxito por los italianos en los pasados Mundiales y ahora en algunos clubs españoles?

La carnitina fue descubierta en los años 50 por el biólogo Noris Siliprandi, para quien se trata simplemente de una «vitamina» que estimula los músculos, pero que no posee influencias sobre el corazón», opinión compartida por Teodoro Delgado, médico de la FEF —«es una sustancia energética que oxigena la sangre sin ser estimulante». La realidad, sin embargo, parece ser otra, pues la carnitina no sólo estimula los músculos, sino que también prepara el corazón y su tejido muscular para esfuerzos superiores a los habituales.

La carnitina es un nutriente que se encuentra en el extracto de la carne y es fácilmente soluble en agua y en alcohol. No es tóxica y no engorda, aunque proporciona energías insospechadas, evitando además que los alimentos que la acompañan almacenen grasa en el cuerpo del deportista. No será una droga, pero hasta el finlandés Lasse Vieren la ingirió en las Olimpiadas de Munich y Montreal poco antes de conseguir el oro en las pruebas de 5.000 y 10.000 metros.

Si nos vale el calificativo y en vista de lo expuesto, de la carnitina y sus derivados tendríamos que decir que son «drogas blandísimas», aunque formalmente se les llame nutrientes, vitaminas o energéticos.

Hasta aquí sólo un apunte de las posibilidades del doping. Un problema con el que se deberá enfrentar rigurosamente la Federación Española de Fútbol, si quiere erradicarlo. No es difícil, ya que otras federaciones internacionales y la propia FIFA ya han marcado las pautas antes que Porta. Sólo hace falta organización, desechar los «ensayos» y pantomimas para agarrar al toro por los cuernos y buena voluntad. Sin olvidar, claro está, un importante desembolso de dinero, pues aplicar el control antidoping en el fútbol continuamente costaría tanto como lo que se gasta cada año el CSD en subvenciones a una federación de tipo medio.

(Es un servicio exclusivo de la agencia MENCHETA. Prohibida su reproducción total o parcial)

LA GIMNASTICA SEGOVIANA, SIN GUARDAMETAS

La Gimnástica Segoviana podría encontrarse sin guardametas, de cara a la nueva temporada. Los dos que pertenecieron a la plantilla en el torneo último, es posible que no fichen. Concretamente, uno de ellos, Simón, no lo hará porque un club madrileño le ofrece fichaje y trabajo, por lo que mañana avisará a los directivos de su marcha. El otro portero, Buquerín, va a pedir alrededor de las 700.000 pesetas, según noticias, y si se le dice que no, preferirá quedarse en el club de su lugar de residencia, Ayllón.

También mañana, martes, se van a reunir el presidente y entrenador de la G. Segoviana con los jugadores retenidos de la temporada anterior, más Pablito.

FUTBOL SALA EN CUELLAR

Se ha jugado en Cuéllar la tercera jornada del torneo de fútbol sala que ha sido organizado por el Ayuntamiento de la villa de cara a las próximas y tradicionales fiestas. Los resultados en esta jornada han sido los siguientes:

Veteranos, 11; Oblea, 0
Muebles Marcos, 5; Corral Pacheca B, 3
Águila, 6; A.Z. 83, 5
Ascal, 15; Aseguradora Mundial B, 1
Florida, 6; Aseguradora Mundial A, 2
Bar Taurina, 2; Cojalba, 5
L'Equipe, 4; Corral Pacheca A, 3

Grave accidente en la Universiada

Azulay y Vera, cuartos en 400 vallas y 1.500



Edmonton (Canadá).— El trágico suceso tuvo lugar en el centro acuático Kingsmen. El soviético Sergei Shalibashvili, al efectuar su octavo salto se golpeó en la cabeza y cayó inerte al agua desde los 10 metros de altura. Se trataba de un triple mortal y medio invertido hacia atrás con coeficiente 3.4. El saltador se colocó de frente, en el extremo de la plataforma de cemento, situada a 10 metros del agua, donde una serie de chorros le orientaban sobre la distancia. Shalibashvili flexionó las piernas y saltó, pero no se impulsó lo suficiente para separarse del borde, y tras hacer el primer giro hacia atrás, en el segundo, al pasar la cabeza junto al borde de la palanca, se golpeó violentamente la nuca. Mientras el agua se iba coloreando de rojo, el cuerpo del saltador subía lentamente hacia la superficie. Inmediatamente fue trasladado al hospital. Sangraba por los oídos y la nariz. El último parte médico señala que el saltador permanece en coma. En la fotografía de Efe/Upi se puede observar el estado del saltador en el momento de ser socorrido por otros nadadores.

Atletismo

Pilar Fernández mejoró su récord nacional de 5.000

Oslo.—Pilar Fernández mejoró el sábado su propio récord nacional de 5.000 metros (16.03.33), al cubrir la distancia en 15.55.03, marca que le valió la sexta posición en esta prueba de la reunión internacional de atletismo que se disputó en el estadio Bislett de Oslo. José Luis González, con un tiempo de 3.50.76, se vio superado en la milla por los norteamericanos Steve Scott y Jim Spivey, cuyos tiempos fueron de 3.49.49 y 3.50.59, respectivamente. José Manuel Abascal, en la misma prueba, que disputaron 13 corredores, fue séptimo con una marca de 3.52.32.—Efe

Hockey sobre patines

Reus Deportivo, campeón de la Copa del Rey

Santa Cruz de Tenerife.—El Reus Deportivo se tomó ayer la revancha de su derrota el año pasado ante el Liceo Galicia, y le ganó, por 4-1, en la final de la Copa del Rey de hockey sobre patines. El encuentro fue disputado en el Pabellón de Deportes de la capital tinerfeña, ante poco público, y al descanso se llegó con ventaja catalana de 2-0. Ningún reparo que oponer al triunfo del Reus, conseguido sin gran brillantez pero con mérito ante el Liceo, equipo que le ofreció bastante resistencia, especialmente en los primeros veinte minutos de partido.

Tiro Olímpico

Sáinz Bustamante, campeón mundial de foso universal

Zaragoza.—Pedro Sáinz Bustamante, un santanderino de veintiocho años de edad, no incluido en el equipo oficial español, se proclamó campeón del mundo de foso universal. Terminó empatado con los franceses Ane, Savary, Basso y Lanfray, a quienes superó en tres desempates de 75 platos cada uno. Sáinz Bustamante no falló y dio la gran sorpresa del Campeonato. María del Carmen García fue segunda en la categoría femenina.—Efe

AMA DE CASA: aporta tu solidaridad en la lucha contra la escasez de agua; vigila el gasto de tu lavadora o lavaplatos. No los emplees más que en los casos necesarios

Edmonton (Canadá).— Carlos Azulay, en los 400 metros vallas, y Andrés Vera, en los 1.500 metros, lograron sendas cuartas plazas, alcanzando la más brillante clasificación de los atletas españoles en la Universiada. El vallista hizo un tiempo de 51-07, mientras que Vera logró 3-41-27, mejor marca de su palmarés. Por su parte en esta misma prueba de 1.500 metros, Benjamín González sólo pudo ser octavo, con 3-44-21. En los 200 metros, Antonio Sánchez quedó eliminado en semifinales, con un registro de 21-22. Finalmente, Estrella Roldán estuvo muy floja en longitud, al saltar únicamente 5,65 metros. En cuanto al baloncesto femenino, Alemania Federal superó por 94 puntos a 70, a España, con lo que las jugadoras hispanas tan sólo aspiran ya al séptimo lugar. Deberán enfrentarse a Francia, derrotada por Canadá con 62 puntos a 54. Aparentemente, la selección española puede conseguir ser séptima, lo que no es una mala clasificación, teniendo en cuenta la valía del baloncesto femenino en nuestro país.—Efe

Baloncesto

Victoria española sobre Francia en el torneo de preparación del Campeonato de Europa

Ludwisburg (RFA).— El equipo español venció al de Francia por 83 a 63 (42-32), en partido de baloncesto disputado anoche correspondiente al torneo de preparación para el séptimo campeonato de Europa juvenil, que se disputará a partir del día 16 en las ciudades alemanas de Ludwisburg y Tubingen.

El equipo español salió muy fuerte y consiguió en el minuto cuatro una ventaja de 11 a 2 que ya mantendría a lo largo de todo el partido.—Efe

TELEGRAMAS DEPORTIVOS

GOLF

El norteamericano Lee Trevino, con una carta de 271 golpes, se adjudicó el Open canadiense de golf, que ayer finalizó en la ciudad de Boischatel. El español Antonio Garrido logró un total de 287 golpes, 16 más que el primer clasificado.

WATERPOLO

España ha perdido por 13-9 ante Holanda en partido de la cuarta jornada del campeonato de Europa junior en waterpolo disputado ayer en Estambul.

TRIALSIN

El equipo de España se ha situado líder en el campeonato de Europa de trialsin, tras la prueba puntuable disputada en el recinto de Montjuic.—Efe

BALONCESTO

La selección de España se impuso a la de Suecia, por 75-74 (46-33), en partido de baloncesto femenino disputado anoche en Marinadi Vasto (Italia), correspondiente a la segunda jornada del campeonato europeo juniors.

UNIVERSIADA. BALONCESTO

Con una emocionante victoria frente a Francia por 75-72, que ha servido para obtener el séptimo lugar en la clasificación, ha finalizado el equipo de baloncesto femenino español su participación en la Universiada de Canadá. Este partido ha sido decisivo para las jugadoras españolas, que se enfrentaban a las francesas para conseguir el séptimo puesto en la tabla.

Curso de socorrismo acuático

Definitivamente, los cursos de socorrismo acuático, tendrán lugar, a partir de hoy, en las piscinas del Casino de la Unión.

Tour de Francia

PEDRO DELGADO SIGUE ASCENDIENDO EN LA GENERAL

Kelly, nuevo líder

Pau.—El francés Philippe Chevallier, en solitario, fue el vencedor de la novena etapa del Tour de Francia, disputada ayer entre Burdeos y Pau, con 207 kilómetros, en un tiempo de 5 horas, 46 minutos y 42 segundos, a un promedio de casi 36 km/h. El irlandés Sean Kelly es el nuevo líder de la ronda francesa, gracias a las bonificaciones, y supera en un segundo al danés Kim Andersen, que vistió de amarillo desde la etapa del pavés, que finalizó en Roubaix. Hoy comienza una semana de etapas durísimas por los Pirineos.

El Renault se apuntó ayer su segunda victoria, posiblemente de la única forma que puede hacerlo: como el otro día Gaigne o como ayer Chevallier, con una escapada en solitario de más de 80 kilómetros. Sin inquietar nunca al pelotón, que rodó siempre tranquilo, sin preocuparse del hombre que iba por delante y atento sólo a otros intentos de fuga en que

por haber hombres peligrosos, se movía la cabeza de carrera, acelerando y buscando a los que saltaban.

Este fue el caso de la escapada que intentaron Pedro Delgado y Carlos Hernández. Como el otro día Hernández Ubeda, tuvieron la mala fortuna de que en el grupo de fugados se metiera un corredor peligroso para los de cabeza, Fignon.

Los Mercier, Peugeot y Sem se movieron atrás y abortaron rápidamente la escapada naturalmente, mientras tanto, con estas aceleraciones, la ventaja de Chevallier, que sobrepasó los 10 minutos, fue disminuyendo hasta los 2 minutos 49 segundos en línea de llegada.

Delgado volvió a intentarlo en la segunda cota de cuarta categoría, donde estuvo en apoyo de Laguía, que puntuó en segunda posición.

Hoy se disputará la décima etapa, que lleva el calificativo de «reina» de los Pirineos. Serán 198 kilómetros entre Pau y Gagnere de Luchon, con el LAubisque, el Tourmalet, D'Aspin y el Peyresourde, a 15 kilómetros de la meta.

Clasificación general: 1, Sean Kelly (Irlanda), 42.06.38. 2, Kim Andersen (Dinamarca), a 1 segundo. 3, Phil Anderson (Australia), a 39 segundos. 25, Angel Arroyo, a 5.54. 66, Pedro Delgado, a 13.01. 79, Celestino Prieto, a 18.24. 88, José Luis Laguía, a 21.51. 91, Jesús Hernández Ubeda, a 22.52. 93, Julián Gorospe, a 25.11. 105, Jaime Vilamajó, a 27.56. 114, Enrique Aja, a 30.59. 119, Anastasio Greciano, a 36.21. 121, Carlos Hernández, a 36.38.

★ ★ ★

Budeos (Francia).—El holandés Bert Oosterbosch se adjudicó la octava etapa del Tour de Francia, con un tiempo de 6.16.00, a una media de 35,425 km./h., disputada entre La Rochelle y Burdeos, sobre 219,5 kilómetros de recorrido.

Remo

España, primera en cuatro sin timonel en Lucerna

Lucerna (Suiza).— La final de la prueba de remo disputada en Lucerna, cuatro sin timonel, categoría ligera fue ganada ayer por la representación española, desplazando al segundo lugar a Holanda. El equipo español realizó un tiempo de 6 minutos 12 segundos y 94 centésimas por delante del equipo de Holanda, que hizo 6-13-55. Tercero fue Italia con 6-15-66. En la prueba de ocho con timonel, el equipo español logró el segundo lugar por detrás de Italia. España logró un tiempo de 5-49-79 por 5-44-42 de los italianos, que dominaron fácilmente en esta especialidad. Holanda fue tercera con 5-57-63.

CONDUCTOR:

Respete los pasos de cebra y las señales de los semáforos.

es un Consejo de
EL ADELANTADO DE SEGOVIA

SUCESOS

ESPAÑA

DOS DESAPARECIDOS AL ZOZOBRAR UNA BARCA CON 37 PERSONAS A BORDO

Vitoria.—Dos personas desaparecidas —a las que se da por muertas— y otras dos heridas graves es el balance del accidente ocurrido poco después del mediodía de ayer en el pantano de Zadorra, en la provincia de Alava, al zozobrar en el embalse una lancha con 37 personas a bordo, familiares de niños que pasan sus vacaciones en un campamento del Gobierno vasco instalado en una isla del pantano, a los que iban a visitar. Pocas horas después, un joven de 20 años de edad se ahogó, cuando se estaba bañando, a pocos metros del lugar donde zozobró la barca.

El accidente ocurrió cuando la lancha estaba a pocos metros de la orilla y se debió a la excesiva acumulación de personas en la popa de la embarcación, que volcó a causa del desequilibrio. La causa, a su vez de que los pasajeros se fuesen a la parte trasera de la lancha parece ser que se debía a una vía de agua en la proa.

Pese a la relativamente corta distancia de la orilla y a que inmediatamente después del vuelco acudieron otras embarcaciones, se produjeron escenas dramáticas al comprobarse que no todos los pasajeros podían ponerse a salvo.

Submarinistas de la Guardia Civil y de la Policía Autónoma vasca rastrearon hasta últimas horas de la tarde el lugar del accidente, en busca de los cuerpos de los desaparecidos Ion Andoni Elorriaga Amézaga e Inocencio Sánchez Sánchez.

DETENIDO UN RECLUSO FUGADO

Manuel Jesús Velázquez Téllez, recluso fugado el pasado día 6 del penal del Dueso, en Santoña, fue detenido el pasado sábado por una pareja de motoristas de tráfico de la Guardia Civil, cuando caminaba por una carretera próxima a la localidad de Pamanes. El preso se había evadido del penal en un camión de basura, y tenía intención de dirigirse a Francia para incorporarse a una comunidad agrícola donde se combate la drogadicción, dada su condición de heroínomano.

DETENIDOS NUEVE PRESUNTOS TRAFICANTES DE HEROINA Y COCAINA

Madrid.—La VI Brigada de Policía Judicial ha detenido, en una acción simultánea, a nueve personas de distintas nacionalidades como presuntos implicados en el tráfico de cocaína y heroína. Como resultado de la operación se han incautado medio kilogramo de cada una de las sustancias

citadas, así como productos para «cortar» la droga, según informó la Jefatura Superior de Policía.

M.A.M.M., de 31 años, natural de Madrid, y M.L.B., de 25, natural de Sierra Leona (África), fueron detenidos en una cafetería del Paseo de las Acacias, en el distrito de Arganzuela, a la que habían acudido con medio kilogramo de cocaína para vender, según las mismas fuentes.

En una operación similar realizada en un hotel próximo al Paseo de la Castellana, fueron detenidos R.C., de 25 años, ciudadano estadounidense, y los iraníes D.S., de 21 años y M.S. de 27, cuando intentaban vender 30 gramos de heroína. Relacionados con los anteriores, también han sido detenidos tres iraníes y un dominicano.

Según la Policía, en locales de prostitución de la zona centro de Madrid se había detectado la actuación de jóvenes que suministraban estupefacientes a las prostitutas. Los inspectores, tras comprobar que se trataba de simples «camellos» (vendedores de droga en pequeñas cantidades), decidieron vigilarlos para conseguir averiguar las personas que les proporcionaban tales productos.

Salvo M.A.M.M., que tenía antecedentes por robo, y R.C. que está propuesto para ser expulsado del país, las siete personas restantes carecen de antecedentes policiales. Todos los detenidos han sido puestos a disposición judicial.

DETENIDA EN MURCIA UNA BANDA DE PROXENETAS Y ESTAFADORES

Murcia.—Una banda de proxenetas, extorsionistas y estafadores, integrada por tres españoles y dos uruguayos, ha sido detenida en Murcia por la Guardia Civil.

Los detenidos son Raúl Fernando Sosa y Ramón Maximiano Rodríguez Díaz, ambos uruguayos, y los españoles Pedro García Hernández, de Cartagena; José Ramírez Martínez, de San Adrián de Besós, y Juana Navarro Vivancos, de Alcantarilla.

La residencia habitual de esta banda era la localidad de Torres de Cotillas, donde desde hace algunos meses gastaban grandes sumas de dinero sin que se les conociera profesión alguna. Los proxenetas explotaban a varias mujeres que ejercían la prostitución en Murcia y expedían cheques sin fondos para hacer diversos pagos.

En el momento de su detención, la Guardia Civil ocupó a los miembros de la banda una pistola con munición, una navaja de muelles de grandes dimensiones y una espada, además de un automóvil de la marca BMW, con matrícula italiana, para el que no tenían licencia de importación, y aparatos de sonido, relojes y joyas valoradas en seis millones de pesetas. Al parecer, la banda tenía previsto realizar varios robos en joyerías de Alicante y Murcia.

TOROS

EN MADRID, PITOS Y PALMAS

Madrid.—Plaza de Las Ventas. Cuatro toros de Jiménez Pasquau, terciados, de escaso juego. Tercero y cuarto de Puerto de San Lorenzo, con presencia. Bravo y noble y manso con aspereza, respectivamente.

Antofeite. Un aviso y pitos. División.

José Mari Manzanares. Pitos.

Julio Robles. Dos orejas. Palmas.

GRAN CORRIDA DE MIURA EN SAN FERMÍN

Pamplona.—Quinta corrida de los sanfermines. Cinco toros de Eduardo Miura y uno de César Moreno, aquéllos magníficos de presentación, con kilos, bravura y muchos pitones. Al quinto se le dio la vuelta al ruedo.

Francisco Ruiz Miguel, silencio en uno y una oreja en otro.

Campuzano, una oreja en el primero y dos en el segundo.

José Ortega Cano, vuelta al ruedo en uno y silencio en el último.

EMILIO MUÑOZ, COGIDO EN BARCELONA

Barcelona.—Cinco toros de Pérez Tabernero y uno, corrido en primer lugar, de Pérez Angoso.

Luis Francisco Esplá, silencio en uno y palmas en el otro.

Emilio Muñoz, palmas en el primero y una oreja en el segundo, en el que resultó cogido.

Espartaco, vuelta al ruedo en uno y un aviso y palmas en el último.

Emilio Muñoz fue asistido en la enfermería de un puntazo en la pierna derecha, de pronóstico menos grave.

EXITO DE MORENITO DE MARACAY EN TARRAGONA

Tarragona.—Toros de Ana Romero.

El rejoneador Antonio Ignacio Vargas, división de opinión en los dos.

Morenito de Maracay, vuelta al ruedo en uno y una oreja, con petición de otra y dos vueltas al ruedo en el otro.

Pedro Castillo, pitos en el primero y una oreja en el último.

REJONEO EN MENORCA

Ciudadela (Menorca).—Corrida de rejoneo. Toros de Viento Verde, que dieron buen juego.

Angel Peralta, silencio en uno y petición de oreja en otro.

Rafael Peralta, silencio en el primero.

En el último, al alimón, una oreja.

GALINDO Y LUJAN, A HOMBROS

Benidorm (Alicante).—Novillos de José Cebada Gago, buenos aunque flojos.

Manolo Carrillo, vuelta al ruedo en los dos.

Fernando Galindo, una oreja en cada uno de su lote.

Valentín Luján, dos orejas en sus dos enemigos.

Galindo y Luján salieron a hombros.

		SORTEO DEL DIA 9 DE JULIO DE 1983 Dieciséis series de 80.000 billetes cada una		SORTEO 26 83		Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a los números premiados, clasificados por su cifra final Estos premios podrán cobrarse hasta el día 10 de octubre de 1983, INCLUSIVE			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	0
Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas	Números	Pesetas
20801.....25.000	20802.....27.500	20803.....25.000	20804.....27.500	20805.....25.000	20806.....25.000	20807.....25.000	20808.....25.000	20809.....25.000	20810.....25.000
20811.....25.000	20812.....27.500	20813.....1.175.000	20814.....20.000.000	20815.....1.175.000	20816.....25.000	20817.....25.000	20818.....50.000	20819.....25.000	20820.....25.000
20821.....25.000	20822.....27.500	20823.....25.000	20824.....27.500	20825.....25.000	20826.....25.000	20827.....25.000	20828.....25.000	20829.....25.000	20830.....25.000
20831.....25.000	20832.....27.500	20833.....25.000	20834.....27.500	20835.....25.000	20836.....25.000	20837.....25.000	20838.....25.000	20839.....25.000	20840.....25.000
20841.....25.000	20842.....27.500	20843.....25.000	20844.....27.500	20845.....25.000	20846.....25.000	20847.....25.000	20848.....25.000	20849.....25.000	20850.....25.000
20851.....25.000	20852.....27.500	20853.....25.000	20854.....27.500	20855.....25.000	20856.....25.000	20857.....25.000	20858.....25.000	20859.....25.000	20860.....25.000
20861.....25.000	20862.....52.500	20863.....25.000	20864.....27.500	20865.....25.000	20866.....25.000	20867.....25.000	20868.....25.000	20869.....25.000	20870.....25.000
20871.....25.000	20872.....27.500	20873.....25.000	20874.....27.500	20875.....25.000	20876.....25.000	20877.....25.000	20878.....25.000	20879.....25.000	20880.....25.000
20881.....25.000	20882.....27.500	20883.....25.000	20884.....27.500	20885.....25.000	20886.....25.000	20887.....25.000	20888.....25.000	20889.....25.000	20890.....25.000
20891.....25.000	20892.....27.500	20893.....25.000	20894.....27.500	20895.....25.000	20896.....25.000	20897.....25.000	20898.....25.000	20899.....25.000	20900.....25.000
20901.....25.000	20902.....27.500	20903.....25.000	20904.....27.500	20905.....25.000	20906.....25.000	20907.....25.000	20908.....25.000	20909.....25.000	20910.....25.000
20911.....25.000	20912.....27.500	20913.....25.000	20914.....27.500	20915.....25.000	20916.....25.000	20917.....25.000	20918.....25.000	20919.....25.000	20920.....25.000
20921.....25.000	20922.....27.500	20923.....25.000	20924.....27.500	20925.....25.000	20926.....25.000	20927.....25.000	20928.....25.000	20929.....25.000	20930.....25.000
20931.....25.000	20932.....27.500	20933.....25.000	20934.....27.500	20935.....545.000	20936.....10.000.000	20937.....545.000	20938.....25.000	20939.....25.000	20940.....25.000
20941.....25.000	20942.....27.500	20943.....25.000	20944.....27.500	20945.....25.000	20946.....25.000	20947.....25.000	20948.....25.000	20949.....25.000	20950.....25.000
20951.....25.000	20952.....27.500	20953.....25.000	20954.....27.500	20955.....25.000	20956.....25.000	20957.....25.000	20958.....25.000	20959.....25.000	20960.....25.000
20961.....25.000	20962.....27.500	20963.....25.000	20964.....27.500	20965.....25.000	20966.....25.000	20967.....25.000	20968.....25.000	20969.....25.000	20970.....25.000
20971.....25.000	20972.....27.500	20973.....25.000	20974.....27.500	20975.....25.000	20976.....25.000	20977.....25.000	20978.....25.000	20979.....25.000	20980.....25.000
20981.....25.000	20982.....27.500	20983.....25.000	20984.....27.500	20985.....25.000	20986.....25.000	20987.....25.000	20988.....50.000	20989.....25.000	20990.....25.000
20991.....25.000	20992.....27.500	20993.....25.000	20994.....27.500	20995.....25.000	20996.....25.000	20997.....25.000	20998.....25.000	20999.....25.000	21000.....25.000
20201.....25.000	20202.....27.500	20203.....25.000	20204.....27.500	20205.....25.000	20206.....25.000	20207.....25.000	20208.....25.000	20209.....25.000	20210.....25.000
20211.....25.000	20212.....27.500	20213.....25.000	20214.....27.500	20215.....25.000	20216.....25.000	20217.....25.000	20218.....25.000	20219.....25.000	20220.....25.000
20221.....25.000	20222.....27.500	20223.....25.000	20224.....27.500	20225.....25.000	20226.....25.000	20227.....25.000	20228.....25.000	20229.....25.000	20230.....25.000
20231.....25.000	20232.....27.500	20233.....25.000	20234.....27.500	20235.....25.000	20236.....25.000	20237.....25.000	20238.....25.000	20239.....25.000	20240.....25.000
20241.....25.000	20242.....27.500	20243.....25.000	20244.....27.500	20245.....25.000	20246.....25.000	20247.....25.000	20248.....25.000	20249.....25.000	20250.....25.000
20251.....25.000	20252.....27.500	20253.....25.000	20254.....27.500	20255.....25.000	20256.....25.000	20257.....25.000	20258.....25.000	20259.....25.000	20260.....25.000
20261.....25.000	20262.....27.500	20263.....312.500	20264.....27.500	20265.....312.500	20266.....25.000	20267.....25.000	20268.....25.000	20269.....25.000	20270.....25.000
20271.....25.000	20272.....27.500	20273.....25.000	20274.....27.500	20275.....25.000	20276.....25.000	20277.....25.000	20278.....25.000	20279.....25.000	20280.....25.000
20281.....25.000	20282.....27.500	20283.....25.000	20284.....27.500	20285.....25.000	20286.....25.000	20287.....25.000	20288.....25.000	20289.....25.000	20290.....25.000
20291.....25.000	20292.....27.500	20293.....25.000	20294.....27.500	20295.....25.000	20296.....25.000	20297.....25.000	20298.....25.000	20299.....25.000	20300.....25.000
Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones	Terminaciones
331.....25.000	342.....27.500		14.....27.500	315.....25.000	156.....25.000	147.....25.000	098.....25.000	179.....25.000	
421.....25.000	422.....27.500		4.....2.500		376.....25.000	777.....25.000	818.....25.000	989.....25.000	
541.....25.000	862.....27.500				986.....25.000				
	2.....2.500								
PREMIO ESPECIAL AL DECIMO									
El décimo o fracción 6.ª de la serie 14.ª del billete número 20814 ha obtenido, además, el premio especial de 27.000.000 de pesetas									

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

SE alquilan apartamentos para oficinas o consultorios en Fernández Ladreda. Teléfono 415070 (de 8 a 10 noche).

URGENTE

Ingeniero segoviano, para residir en la ciudad, precisa piso amplio y cómodo sin muebles, cuatro dormitorios.
Tel. 42 65 62 (9 a 2 tarde)

ALQUILO piso amueblado para temporada de verano, cerca playa (Bayona), Pontevedra. Teléfono 420890.

SE alquila piso amueblado, céntrico, calefacción central. Teléfono 414619.

FUNCIONARIO precisa vivienda vacía, zona San Lorenzo. Teléfono 414946.

OPORTUNIDAD. Se alquila o se vende casa próxima a Plaza Mayor, Segovia. 2 salones, 3 dormitorios, baño completo. Magníficas vistas y sol. Casa antigua bien conservada. Teléfono 422974.

SE alquila piso amueblado, 6 camas, Villajoyosa a 6 kilómetros de Benidorm; 2.ª quincena de julio y 2.ª de agosto. Teléfono 520085, de 11 a 12 noche.

ENSEÑANZA

PARA idiomas, Euroletras; inglés, francés. Fernández Ladreda, 20.

LATIN. Clases en calle Real y en barrio San Lorenzo. Llamar de 11 a 13 horas al teléfono 415838.

REEDUCACION logopédica. Especialista titulado. Telef. 423602.

JAIME Jiménez, profesor licenciado Ciencias. Clases particulares BUP, COU. Teléfono 414003.

CLASES particulares latín y griego. Teléfono 411473.

INMOBILIARIAS

LLANCASA: Pisos, locales, traspasos, naves, solares, fincas, chalets. Ladreda, 25, 1.º Teléfono 425358.

MIGUEL TOVAR, su Agencia Inmobiliaria. Ezequiel González, 6. Teléfono 414881.

TRABAJO

SE necesita empleada de hogar para Madrid. Teléfono 413971.

SE necesita empleada de hogar. Teléfono 412134.

SE necesita señorita sabiendo planchar, para Lavantín. Plaza Corpus, 4. (Ref. 2041).

TRASPASOS

TRASPASO bar Casa Cadenas (Segovia), por no poderlo atender. Razón en el mismo.

TRASPASO O ALQUILO
LOCAL COMERCIAL
EN SEGOVIA, CALLE REAL
RAZON: DE 5 A 7
TELEFONO 42 70 01

TRASPASO mercería. Teléfono 420890.

VARIOS

NOVIOS, su viaje a Mallorca, Canarias, Sierramar. Patiño. Ladreda, 11. 411447 - 411996.

UNA solución para sus vacaciones. Residencia Los Alcores: perros, gatos, pájaros. Recogemos a domicilio. Teléfono 413572.

VEHICULOS

CITROEN Mehari, pocos kilómetros. Teléfono 421405.

VENDO furgoneta Citroen Dyane 6-400. SG-B. Teléfono 411535.

VENDO GS-Club, matrícula 8...A. Buenas condiciones. Teléfono 420890.

ISOTERMO furgón Leyland de poliéster, dos años, ocasión. Autobase. Teléfono 425746.

AGRO-MECANICA
SEGOVIANA, S.A.
Concesionario EBRO y AVIA

Camiones para carné 2.ª en basculante y caja normal. Furgonetas todas marcas, procedentes cambio por EBRO y AVIA.

LAND ROVER 109 largo y turísticos varias marcas. Revisados y con grandes facilidades de pago.

AGRO-MECANICA
SEGOVIANA, S.A.
Guadarrama, 10
Teléfonos 421237 - 420650
SEGOVIA

VENTAS

CERCADOS Reques, cercado de fincas, materiales para cerramientos. Teléfono 136, Fuentemilanos.

SE vende piso en Paseo Conde Sepúlveda, 1. Teléfono 420911.

CANTIMPALOS. Solares. Interesados escribir a CARPE. Cabritería, n.º 4. Segovia.

MUEBLES-MUEBLES-MUEBLES
VENTA ESPECIAL VERANO 83
PAGUE A SU GUSTO PERO COMPRE LA CALIDAD DE
Juan Francisco López S.L.
PASEO EZEQUIEL GONZALEZ, 36
(FRENTE AL AMBULATORIO)

PARTICULAR. Piso calefacción central, tres dormitorios, salón. Jardín Botánico, 25. Teléfono 412968 (9 a 11 mañanas).

MAQUINA coger punto medias. 412854.

MAQUINA aventadora con motor eléctrico. Luciano Herranz, Migueláñez.

VENDO piso con plaza de garaje, frente Ambulatorio. 427424.

OPORTUNIDAD. Local comercial céntrico a precio de coste. Jesús Pozo, mañanas 10-3, 422104; tardes 5-9, 426911.

VIVIENDAS 4 dormitorios. Financiación 14 años. Construcciones Sansigra, Escultor Marinas, 13. 425802.

SE vende piso, económico. Teléfono 412657.

ALFA LAVAL. Equipos ordeño. Tanques leche. Lechaviv terneros. Bebederos. Piedras minerales. Alimento animales domésticos. E. Casado. Leones Castilla, 9. 420745.

¡LIQUIDAMOS todo! Muebles, tréculos, lámparas, cuadros... Grandes descuentos. Muebles Lázaro, San Francisco, 34, frente clínica Dr. Gila.

VENDO casa económica, tres viviendas, dos libros, céntrica. Teléfono 428018 (de 10 a 1 tarde).

PARTICULAR. Vendo piso 85 metros cuadrados aproximados, céntrico, junto Ambulatorio. Facilidades. Tels. 424374 - 422342.

VENDO piso céntrico 413357 (Desde 6 tarde).

SE vende piso 4 dormitorios, parquet. Teléfono 429475.

Turismo

GRAN BRETAÑA

CRUCEROS POR EL TAMESIS

El último grito en cruceros navegando por el Támesis se llama «Sir Richard Grenville». Su trayecto habitual (cuatro veces al día) es desde Charing Cross hasta Chelsea y de allí a la Torre de Londres.

Su innovación es que tiene unas ocho pantallas de televisión a bordo, en las cuales se proyecta una historia del río con traducción simultánea a siete idiomas, entre ellos el castellano.

El crucero vale L4.50 (L3.50 para niños).

ITALIA

AÑO SANTO

Con motivo del Año Santo extraordinario, la región del lacio el Ayuntamiento de Roma y la Diputación, junto con otras entidades, han elaborado un programa muy variado de iniciativas.

Un centro de información permanente facilitará a los peregrinos toda clase de informaciones útiles durante su permanencia en la capital. Aumentará el número de autobuses en circulación.

se crearán 60 parkings nuevos, la Vía de la Conciliación será peatonal. Se contará también con los llamados «trenes de la concordia», ordinarios y extraordinarios, que consentirán enlaces con otros servicios entre las estaciones de Roma-Ostienese y Roma-San Pedro, con una frecuencia media de unos diez minutos. Numerosos trenes contarán con servicio de «restaurante-extra».

Una guía en varios idiomas —donde figura toda clase de información— servirá para moverse con facilidad por la capital y visitar los lugares sagrados. La «tessera del peregrino» (tarjeta del peregrino) que tendrá validez para tres días, evitará a los turistas la molestia de proveerse de distintos billetes según el tipo de transporte.

Los Museos y Galerías de Arte del Estado estarán abiertos también durante la tarde y la noche.

R.F. ALEMANA

3 DIAS DE COMIDAS CAMINATAS EN TRIBERG

Aire de la Selva Negra, especialidades de la Selva Negra, atmósfera de la Selva Negra. para excursionistas y «gourmets», la base apropiada para pasar unas

cortas vacaciones en Triberg. Allí puede pernoctar en tres hoteles distintos y hacer tres días de caminatas. El primer día le sorprenderán con un menú de especialidades de la Selva Negra, el 2.º día un «picnic», la tercera noche un gran menú para «gourmets», con 6 especialidades y cata de vino. La tarde de despedida podrá degustar todavía una trucha y recibirá como merienda una libra de tocino de jamón y una botella de licor de cerezas. Para que el huésped se sienta realmente a gusto, se le aconsejará visitar las cataratas de triberg en la sala del Ayuntamiento, en el Museo de la Selva Negra en Triberg. La oferta cuesta en un Hotel Romantid, DM 325.— y en los otros dos, DM 265.

ESPAÑA

OFERTA ESPECIAL A LOS MENORES DE 26 AÑOS

La Tarjeta Inter-Rail Junior es una oferta especial que se hace a los jóvenes para viajar por las principales redes ferroviarias europeas y la de Marruecos en unas condiciones económicas muy favorables para la economía de la juventud española.

Las principales características de esta tarjeta son las siguientes:

Utilizable por los jóvenes que no hayan cumplido los 26 años en la fecha de comienzo de validez de la tarjeta.

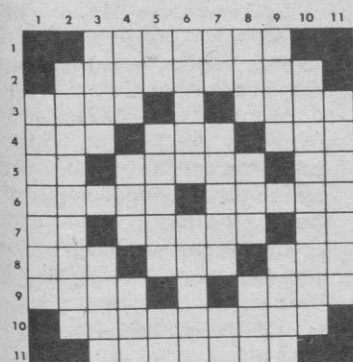
Abonar 22.679 pesetas (importe de la tarjeta).

Es válida para viajar en segunda clase, durante un mes, sin limitación de recorrido, por las redes ferroviarias de los siguientes países:

Austria, Bélgica, Dinamarca, Finlandia, Francia, Gran Bretaña, Grecia, Hungría, Italia, Luxemburgo, Marruecos, Noruega, Países Bajos, Portugal, República Federal Alemana, República de Irlanda, Rumania, Suecia, Suiza y Yugoslavia.

En el recorrido Renfe, tanto a la ida como al regreso la reducción es del 50 por ciento de la tarifa general.

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES. 1. Cada uno de los dos conductores que establecen la comunicación entre un aparato eléctrico y un generador de corriente. 2. Filósofo escolástico francés, que floreció en 1902. 3. Planta acuática ninfácea. Al revés, máquina para levantar pesos. 4. Sujeto con ligaduras. Preposición. Liga. 5. Al revés, pronombre personal. Partícula eléctrica elemental de carga positiva o negativa o bien neutra, de masa mayor que la del protón, pero 207 veces mayor que la del electrón. Al revés artículo. 6. Desafiar. Preclaro, ilustre, generoso. 7. Terminación de infinitivo. Mamífero rumiante cérvido, propio de los países septentrionales (PI). Pronombre personal. 8. Poesía. Señal de peligro y petición de auxilio. Oficial del Ejército turco. 9. Aposento. Población italiana, patria de un famoso santo. 10. Locura o delirio parcial sobre una sola idea. 11. Al revés, unieron, confederaron para algún fin.

VERTICALES. 1. De laurel (PI). 2. Ciudad holandesa. 3. Quebrado. Ala de un ave despojada de plumas. 4. Demostrativo. Masa de agua salada que cubre la mayor parte de la superficie terrestre. Nombre de mujer. 5. Antigua lengua de Provenza. Diosa romana, la Demeter griega. Al revés, letra del alfabeto griego. 6. Producto de la concepción de una hembra vivípara desde que pasa el período embrionario hasta el momento del parto (PI). Regla. 7. Al revés, artículo. Novenos. Partícula inseparable, privativa o negativa. 8. Parte de un río próxima a su desembocadura en el mar. Pronombre personal. Deidad babilónica. 9. Al revés, uno, confederado para algún fin. Continente. 10. Arte de pronunciar bien, y en sentido más amplio, de hablar con propiedad. Natural de Gales (Femenino y PI).

SOLUCION

VERTICALES. 1. Laureos. 2. Ástis. 3. Fletos. 4. No. 5. Oa. 6. Ceres. 7. Roto. 8. Alón. 9. Roto. 10. Alón. 11. Laureos. 12. Ástis. 13. Fletos. 14. No. 15. Oa. 16. Ceres. 17. Roto. 18. Alón. 19. Roto. 20. Alón. 21. Laureos. 22. Ástis. 23. Fletos. 24. No. 25. Oa. 26. Ceres. 27. Roto. 28. Alón. 29. Roto. 30. Alón. 31. Laureos. 32. Ástis. 33. Fletos. 34. No. 35. Oa. 36. Ceres. 37. Roto. 38. Alón. 39. Roto. 40. Alón. 41. Laureos. 42. Ástis. 43. Fletos. 44. No. 45. Oa. 46. Ceres. 47. Roto. 48. Alón. 49. Roto. 50. Alón. 51. Laureos. 52. Ástis. 53. Fletos. 54. No. 55. Oa. 56. Ceres. 57. Roto. 58. Alón. 59. Roto. 60. Alón. 61. Laureos. 62. Ástis. 63. Fletos. 64. No. 65. Oa. 66. Ceres. 67. Roto. 68. Alón. 69. Roto. 70. Alón. 71. Laureos. 72. Ástis. 73. Fletos. 74. No. 75. Oa. 76. Ceres. 77. Roto. 78. Alón. 79. Roto. 80. Alón. 81. Laureos. 82. Ástis. 83. Fletos. 84. No. 85. Oa. 86. Ceres. 87. Roto. 88. Alón. 89. Roto. 90. Alón. 91. Laureos. 92. Ástis. 93. Fletos. 94. No. 95. Oa. 96. Ceres. 97. Roto. 98. Alón. 99. Roto. 100. Alón. 101. Laureos. 102. Ástis. 103. Fletos. 104. No. 105. Oa. 106. Ceres. 107. Roto. 108. Alón. 109. Roto. 110. Alón. 111. Laureos. 112. Ástis. 113. Fletos. 114. No. 115. Oa. 116. Ceres. 117. Roto. 118. Alón. 119. Roto. 120. Alón. 121. Laureos. 122. Ástis. 123. Fletos. 124. No. 125. Oa. 126. Ceres. 127. Roto. 128. Alón. 129. Roto. 130. Alón. 131. Laureos. 132. Ástis. 133. Fletos. 134. No. 135. Oa. 136. Ceres. 137. Roto. 138. Alón. 139. Roto. 140. Alón. 141. Laureos. 142. Ástis. 143. Fletos. 144. No. 145. Oa. 146. Ceres. 147. Roto. 148. Alón. 149. Roto. 150. Alón. 151. Laureos. 152. Ástis. 153. Fletos. 154. No. 155. Oa. 156. Ceres. 157. Roto. 158. Alón. 159. Roto. 160. Alón. 161. Laureos. 162. Ástis. 163. Fletos. 164. No. 165. Oa. 166. Ceres. 167. Roto. 168. Alón. 169. Roto. 170. Alón. 171. Laureos. 172. Ástis. 173. Fletos. 174. No. 175. Oa. 176. Ceres. 177. Roto. 178. Alón. 179. Roto. 180. Alón. 181. Laureos. 182. Ástis. 183. Fletos. 184. No. 185. Oa. 186. Ceres. 187. Roto. 188. Alón. 189. Roto. 190. Alón. 191. Laureos. 192. Ástis. 193. Fletos. 194. No. 195. Oa. 196. Ceres. 197. Roto. 198. Alón. 199. Roto. 200. Alón. 201. Laureos. 202. Ástis. 203. Fletos. 204. No. 205. Oa. 206. Ceres. 207. Roto. 208. Alón. 209. Roto. 210. Alón. 211. Laureos. 212. Ástis. 213. Fletos. 214. No. 215. Oa. 216. Ceres. 217. Roto. 218. Alón. 219. Roto. 220. Alón. 221. Laureos. 222. Ástis. 223. Fletos. 224. No. 225. Oa. 226. Ceres. 227. Roto. 228. Alón. 229. Roto. 230. Alón. 231. Laureos. 232. Ástis. 233. Fletos. 234. No. 235. Oa. 236. Ceres. 237. Roto. 238. Alón. 239. Roto. 240. Alón. 241. Laureos. 242. Ástis. 243. Fletos. 244. No. 245. Oa. 246. Ceres. 247. Roto. 248. Alón. 249. Roto. 250. Alón. 251. Laureos. 252. Ástis. 253. Fletos. 254. No. 255. Oa. 256. Ceres. 257. Roto. 258. Alón. 259. Roto. 260. Alón. 261. Laureos. 262. Ástis. 263. Fletos. 264. No. 265. Oa. 266. Ceres. 267. Roto. 268. Alón. 269. Roto. 270. Alón. 271. Laureos. 272. Ástis. 273. Fletos. 274. No. 275. Oa. 276. Ceres. 277. Roto. 278. Alón. 279. Roto. 280. Alón. 281. Laureos. 282. Ástis. 283. Fletos. 284. No. 285. Oa. 286. Ceres. 287. Roto. 288. Alón. 289. Roto. 290. Alón. 291. Laureos. 292. Ástis. 293. Fletos. 294. No. 295. Oa. 296. Ceres. 297. Roto. 298. Alón. 299. Roto. 300. Alón. 301. Laureos. 302. Ástis. 303. Fletos. 304. No. 305. Oa. 306. Ceres. 307. Roto. 308. Alón. 309. Roto. 310. Alón. 311. Laureos. 312. Ástis. 313. Fletos. 314. No. 315. Oa. 316. Ceres. 317. Roto. 318. Alón. 319. Roto. 320. Alón. 321. Laureos. 322. Ástis. 323. Fletos. 324. No. 325. Oa. 326. Ceres. 327. Roto. 328. Alón. 329. Roto. 330. Alón. 331. Laureos. 332. Ástis. 333. Fletos. 334. No. 335. Oa. 336. Ceres. 337. Roto. 338. Alón. 339. Roto. 340. Alón. 341. Laureos. 342. Ástis. 343. Fletos. 344. No. 345. Oa. 346. Ceres. 347. Roto. 348. Alón. 349. Roto. 350. Alón. 351. Laureos. 352. Ástis. 353. Fletos. 354. No. 355. Oa. 356. Ceres. 357. Roto. 358. Alón. 359. Roto. 360. Alón. 361. Laureos. 362. Ástis. 363. Fletos. 364. No. 365. Oa. 366. Ceres. 367. Roto. 368. Alón. 369. Roto. 370. Alón. 371. Laureos. 372. Ástis. 373. Fletos. 374. No. 375. Oa. 376. Ceres. 377. Roto. 378. Alón. 379. Roto. 380. Alón. 381. Laureos. 382. Ástis. 383. Fletos. 384. No. 385. Oa. 386. Ceres. 387. Roto. 388. Alón. 389. Roto. 390. Alón. 391. Laureos. 392. Ástis. 393. Fletos. 394. No. 395. Oa. 396. Ceres. 397. Roto. 398. Alón. 399. Roto. 400. Alón. 401. Laureos. 402. Ástis. 403. Fletos. 404. No. 405. Oa. 406. Ceres. 407. Roto. 408. Alón. 409. Roto. 410. Alón. 411. Laureos. 412. Ástis. 413. Fletos. 414. No. 415. Oa. 416. Ceres. 417. Roto. 418. Alón. 419. Roto. 420. Alón. 421. Laureos. 422. Ástis. 423. Fletos. 424. No. 425. Oa. 426. Ceres. 427. Roto. 428. Alón. 429. Roto. 430. Alón. 431. Laureos. 432. Ástis. 433. Fletos. 434. No. 435. Oa. 436. Ceres. 437. Roto. 438. Alón. 439. Roto. 440. Alón. 441. Laureos. 442. Ástis. 443. Fletos. 444. No. 445. Oa. 446. Ceres. 447. Roto. 448. Alón. 449. Roto. 450. Alón. 451. Laureos. 452. Ástis. 453. Fletos. 454. No. 455. Oa. 456. Ceres. 457. Roto. 458. Alón. 459. Roto. 460. Alón. 461. Laureos. 462. Ástis. 463. Fletos. 464. No. 465. Oa. 466. Ceres. 467. Roto. 468. Alón. 469. Roto. 470. Alón. 471. Laureos. 472. Ástis. 473. Fletos. 474. No. 475. Oa. 476. Ceres. 477. Roto. 478. Alón. 479. Roto. 480. Alón. 481. Laureos. 482. Ástis. 483. Fletos. 484. No. 485. Oa. 486. Ceres. 487. Roto. 488. Alón. 489. Roto. 490. Alón. 491. Laureos. 492. Ástis. 493. Fletos. 494. No. 495. Oa. 496. Ceres. 497. Roto. 498. Alón. 499. Roto. 500. Alón. 501. Laureos. 502. Ástis. 503. Fletos. 504. No. 505. Oa. 506. Ceres. 507. Roto. 508. Alón. 509. Roto. 510. Alón. 511. Laureos. 512. Ástis. 513. Fletos. 514. No. 515. Oa. 516. Ceres. 517. Roto. 518. Alón. 519. Roto. 520. Alón. 521. Laureos. 522. Ástis. 523. Fletos. 524. No. 525. Oa. 526. Ceres. 527. Roto. 528. Alón. 529. Roto. 530. Alón. 531. Laureos. 532. Ástis. 533. Fletos. 534. No. 535. Oa. 536. Ceres. 537. Roto. 538. Alón. 539. Roto. 540. Alón. 541. Laureos. 542. Ástis. 543. Fletos. 544. No. 545. Oa. 546. Ceres. 547. Roto. 548. Alón. 549. Roto. 550. Alón. 551. Laureos. 552. Ástis. 553. Fletos. 554. No. 555. Oa. 556. Ceres. 557. Roto. 558. Alón. 559. Roto. 560. Alón. 561. Laureos. 562. Ástis. 563. Fletos. 564. No. 565. Oa. 566. Ceres. 567. Roto. 568. Alón. 569. Roto. 570. Alón. 571. Laureos. 572. Ástis. 573. Fletos. 574. No. 575. Oa. 576. Ceres. 577. Roto. 578. Alón. 579. Roto. 580. Alón. 581. Laureos. 582. Ástis. 583. Fletos. 584. No. 585. Oa. 586. Ceres. 587. Roto. 588. Alón. 589. Roto. 590. Alón. 591. Laureos. 592. Ástis. 593. Fletos. 594. No. 595. Oa. 596. Ceres. 597. Roto. 598. Alón. 599. Roto. 600. Alón. 601. Laureos. 602. Ástis. 603. Fletos. 604. No. 605. Oa. 606. Ceres. 607. Roto. 608. Alón. 609. Roto. 610. Alón. 611. Laureos. 612. Ástis. 613. Fletos. 614. No. 615. Oa. 616. Ceres. 617. Roto. 618. Alón. 619. Roto. 620. Alón. 621. Laureos. 622. Ástis. 623. Fletos. 624. No. 625. Oa. 626. Ceres. 627. Roto. 628. Alón. 629. Roto. 630. Alón. 631. Laureos. 632. Ástis. 633. Fletos. 634. No. 635. Oa. 636. Ceres. 637. Roto. 638. Alón. 639. Roto. 640. Alón. 641. Laureos. 642. Ástis. 643. Fletos. 644. No. 645. Oa. 646. Ceres. 647. Roto. 648. Alón. 649. Roto. 650. Alón. 651. Laureos. 652. Ástis. 653. Fletos. 654. No. 655. Oa. 656. Ceres. 657. Roto. 658. Alón. 659. Roto. 660. Alón. 661. Laureos. 662. Ástis. 663. Fletos. 664. No. 665. Oa. 666. Ceres. 667. Roto. 668. Alón. 669. Roto. 670. Alón. 671. Laureos. 672. Ástis. 673. Fletos. 674. No. 675. Oa. 676. Ceres. 677. Roto. 678. Alón. 679. Roto. 680. Alón. 681. Laureos. 682. Ástis. 683. Fletos. 684. No. 685. Oa. 686. Ceres. 687. Roto. 688. Alón. 689. Roto. 690. Alón. 691. Laureos. 692. Ástis. 693. Fletos. 694. No. 695. Oa. 696. Ceres. 697. Roto. 698. Alón. 699. Roto. 700. Alón. 701. Laureos. 702. Ástis. 703. Fletos. 704. No. 705. Oa. 706. Ceres. 707. Roto. 708. Alón. 709. Roto. 710. Alón. 711. Laureos. 712. Ástis. 713. Fletos. 714. No. 715. Oa. 716. Ceres. 717. Roto. 718. Alón. 719. Roto. 720. Alón. 721. Laureos. 722. Ástis. 723. Fletos. 724. No. 725. Oa. 726. Ceres. 727. Roto. 728. Alón. 729. Roto. 730. Alón. 731. Laureos. 732. Ástis. 733. Fletos. 734. No. 735. Oa. 736. Ceres. 737. Roto. 738. Alón. 739. Roto. 740. Alón. 741. Laureos. 742. Ástis. 743. Fletos. 744. No. 745. Oa. 746. Ceres. 747. Roto. 748. Alón. 749. Roto. 750. Alón. 751. Laureos. 752. Ástis. 753. Fletos. 754. No. 755. Oa. 756. Ceres. 757. Roto. 758.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

El PSOE destinará importantes cantidades de dinero para captar nuevos afiliados

La OTAN, tema a abordar por el Comité Federal

Madrid.— El Comité Federal del PSOE, máximo órgano del Partido entre congresos, que se reunirá los próximos días 23 y 24, se pronunciará por el no a la OTAN y a favor de realizar una activa campaña contra la permanencia de España en la Alianza Atlántica, según confirmaron fuentes del partido. Pese a ello, se prevé que el debate sobre la cuestión atlántica será uno de los más largos y tensos que aborde el comité en esta reunión, que es la primera que se celebra tras las elecciones municipales y a la que se concede una gran importancia dentro del proceso de renovación interna emprendido por los socialistas.

REUNIONES PERIÓDICAS CON EL GOBIERNO

Otro paso dado del Comité Federal consistirá en mantener periódicas reuniones de la ejecutiva federal con miembros del Gobierno. La próxima sesión semanal de la ejecutiva del PSOE, el día 15, tendrá como invitados especiales a los ministros Boyer y Solchaga, junto con el titular de Trabajo, Joaquín Almunia, que es, a demás, miembro de la ejecutiva.

Conscientes de la escasa conexión que ha venido existiendo en la relación Gobierno-partido, los dirigentes socialistas se muestran decididos a poner fin a este estado de cosas.

AUMENTAR LA MILITANCIA

Pero sobre todas las demás, la principal preocupación de los

socialistas consiste en aumentar la militancia en el partido, que, según ellos mismos confiesan, crece a ritmo más lento del esperado para una formación que obtuvo hace apenas 10 millones de votos hace apenas ocho meses. Los planes de la Secretaría de Organización consisten en contar con medio millón de afiliados a finales de la década de los ochenta. Pero desde julio de 1982 hasta enero de 1983, con una importante victoria electoral por medio, el PSOE apenas creció en 12.000 militantes (de 107.233 a 119.101), y el ritmo, desde entonces, parece haber descendido aún más.

Ello hace que el PSOE proyecte destinar cantidades de dinero relativamente importantes, a partir de octubre, a tareas de formación y captación de afiliados. Solamente un buen resultado en este campo permitiría a los actuales responsables del aparato organizativo socialista presentarse con un mínimo de posibilidades de éxito ante los delegados al 30º congreso del partido, que se celebrará en el otoño de 1984.

Sandinistas a Reagan:

«No nos rendiremos»

Managua.— El coordinador de la Junta de Gobierno de Nicaragua, Daniel Ortega, advirtió ayer en Managua a la Casa Blanca que el pueblo nicaraguense nunca se rendirá al Gobierno de Estados Unidos.

El gobernante declaró que los nicaraguenses lucharon durante cuarenta años de somocismo y de dominación norteamericana, y aunque admitió que aún quedaba «algo de ese pasado somocista», afirmó que es ahora cuando «se presenta la oportunidad de acabar y de enterrar ese pasado». —Efe

Como mínimo 200.000 pesetas para recurrir al Tribunal Central de Trabajo

Madrid.— En doscientas mil pesetas ha quedado establecida la cuantía mínima necesaria para acceder al recurso de suplicación ante el Tribunal Central de Trabajo.

Un real decreto del Ministerio de Trabajo que publica hoy el Boletín Oficial del Estado modifica el texto refundido de la Ley de Procedimiento Laboral que establecía la citada cuantía en cien mil pesetas. —Efe

Sanfermines

Hoy, encierro rápido y sin cogidas

Pamplona.— El quinto encierro de Sanfermines, con cinco toros de Los Guateles, ha sido rápido y limpio, sin que registrara cogida alguna. Solamente algunos contusionados, por caídas.

En los casi tres minutos que duró el encierro, los mozos pamplonicos han disfrutado delante de los toros, porque hoy ya no había la aglomeración del fin de semana, lo que les permitió desarrollar mejor sus aptitudes.

Hoy será enterrada Estrellita Castro

La popular tonadillera murió ayer en Madrid



La capilla ardiente de Estrellita Castro fue instalada en el teatro Lara

Madrid.— La popular tonadillera Estrellita Castro, de 71 años de edad, falleció ayer por la mañana en su domicilio madrileño, a causa de un paro cardíaco. La cantante pasó sus últimos años en una precaria situación económica, cuidada por una sobrina. La capilla ardiente ha sido instalada en el teatro Lara, local en el que vivió muchas de sus grandes noches de éxito. Será enterrada hoy en el cementerio de La Almudena.

AFECTADA POR LA MUERTE DE SU COMPAÑERO

Estrellita Castro estaba al cuidado de una sobrina y le había afectado la muerte de su representante y compañero Demetrio Corbi, ocurrida el pasado mes de febrero.

Nació en Sevilla el 26 de junio de 1912. A los 10 años ya era una popular cantante de saetas y, dos años más tarde, ganó un concurso convocado por el Ateneo Mercantil, que le permitió

presentarse a tan temprana edad en el teatro Novedades.

Debutó en cine con el filme «Rosario la cortijera» (1935) y durante la guerra civil hizo varias películas con Benito Perojo en Alemania e Italia, como «Suspiros de Triana», «Marquilla terremoto» y «Los hijos de la noche». Rodó, posteriormente «Torbellino», «Los misterios de Tánger» y en México, «Gitana tenía que ser», en el año 1953.

CUARENTA PELICULAS

Su filmografía abarca no menos de cuarenta títulos pero sus éxitos más arrolladores fueron la interpretación de canciones como «Mi jaca» y «María de la O» de las que se han hecho más de treinta nuevas versiones.

A primera hora de la tarde de ayer —y según lo que ella había pedido—, el féretro que contenía el cuerpo de Estrellita Castro fue instalado en el salón de entrada del teatro Lara, al que había sido trasladado momentos antes desde su domicilio.

Piden a la URSS que cese el abuso de psiquiatría

Viena.— La Asociación Mundial de Psiquiatría ha instado a la Unión Soviética a que ponga fin al abuso de la psiquiatría y ha lamentado la retirada de este país, de Bulgaria y de Checoslovaquia de la organización.

La asamblea general celebrada ayer en Viena, donde hoy comienza el séptimo Congreso Mundial de Psiquiatría, señaló que estaría dispuesta a readmitir a la asociación soviética si el empleo abusivo de la psiquiatría cesara.

El médico soviético Anatoli Koryagin fue nombrado miembro de honor de la Asociación Mundial de Psiquiatría por sus denuncias de casos de abuso de la psiquiatría en la Unión Soviética. —Efe

«Caso Urquijo»

La defensa, optimista sobre el recurso

Pero Escobedo se muestra escéptico y no quiere hablar mucho con su abogado

Madrid.— La defensa de Rafael Escobedo, dirigida por el penalista madrileño José María Stampa Braun, se muestra muy optimista de cara al recurso de casación interpuesto ante el Tribunal Supremo tras el fallo de la Sección Tercera de la Audiencia Provincial condenando a Rafi a cincuenta y tres años de prisión.

Todos los expertos jurídicos coincidieron en señalar que el

recurso que va a presentar Stampa, anunciado ya tanto por infracción de ley como por quebrantamiento de forma, no se verá ante la máxima instancia judicial antes de un año, como ya es habitual en estos casos. Recientemente, procesos como el caso del 23-F o el del «caso Almería» tardaron ese tiempo en ser vistos por el Supremo.

ESCOBEDO ESCÉPTICO

Escobedo, según pudo saber

«Diario 16» en fuentes solventes de la prisión de Carabanchel, se muestra escéptico ante el recurso de casación y está muy abatido por la condena. Insiste en su inocencia y no quiere hablar mucho de su abogado defensor, José María Stampa Braun. No obstante, las mismas fuentes añadieron que su impresión del abogado que le designó su padre ha mejorado después de celebrado el juicio.

Meses antes de la vista oral la relación entre el defendido y defensor eran prácticamente inexistentes. Rafi se mostraba muy disgustado por el hecho de que Stampa no le visitara y éste lo explicaba manifestando que, cuando acudía a Carabanchel para hablar con su defendido, éste «no me aclaraba nada».

¿Publicidad eficaz? En EL ADELANTADO

Suspendidos los festivales de Las Palmas

Las Palmas.— Los festivales musicales de Las Palmas—83 previstos para los meses de verano han sido suspendidos por el Club de Vacaciones, entidad organizadora, como consecuencia de los graves incidentes que se produjeron la noche del vier-

nes en el estadio Insular durante la actuación de Eddy Grant. Los incidentes fueron protagonizados por grupos de jóvenes que rompieron las vallas que rodean el estadio y por otros grupos que desde el exterior del campo de fútbol lanzaban piedras.